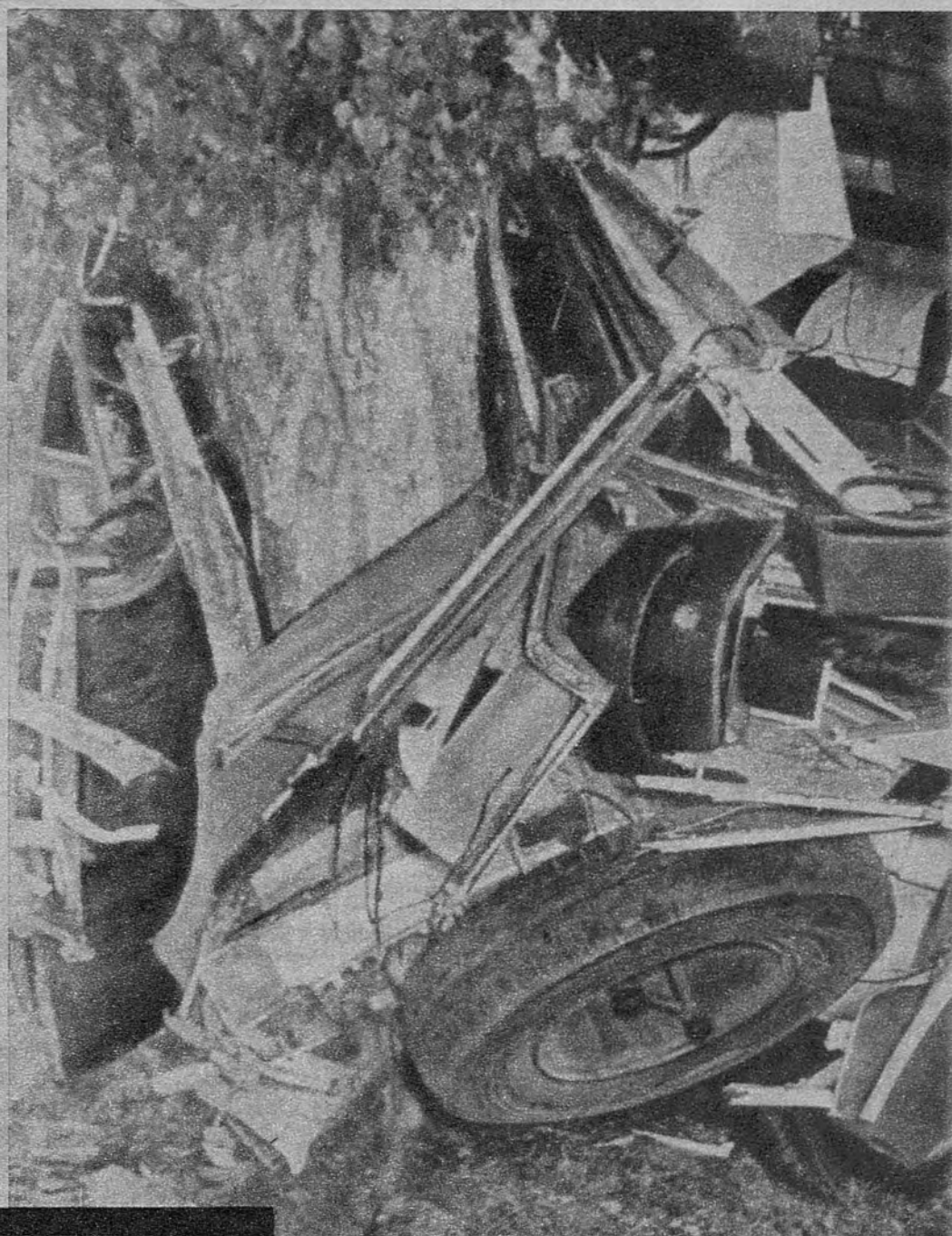
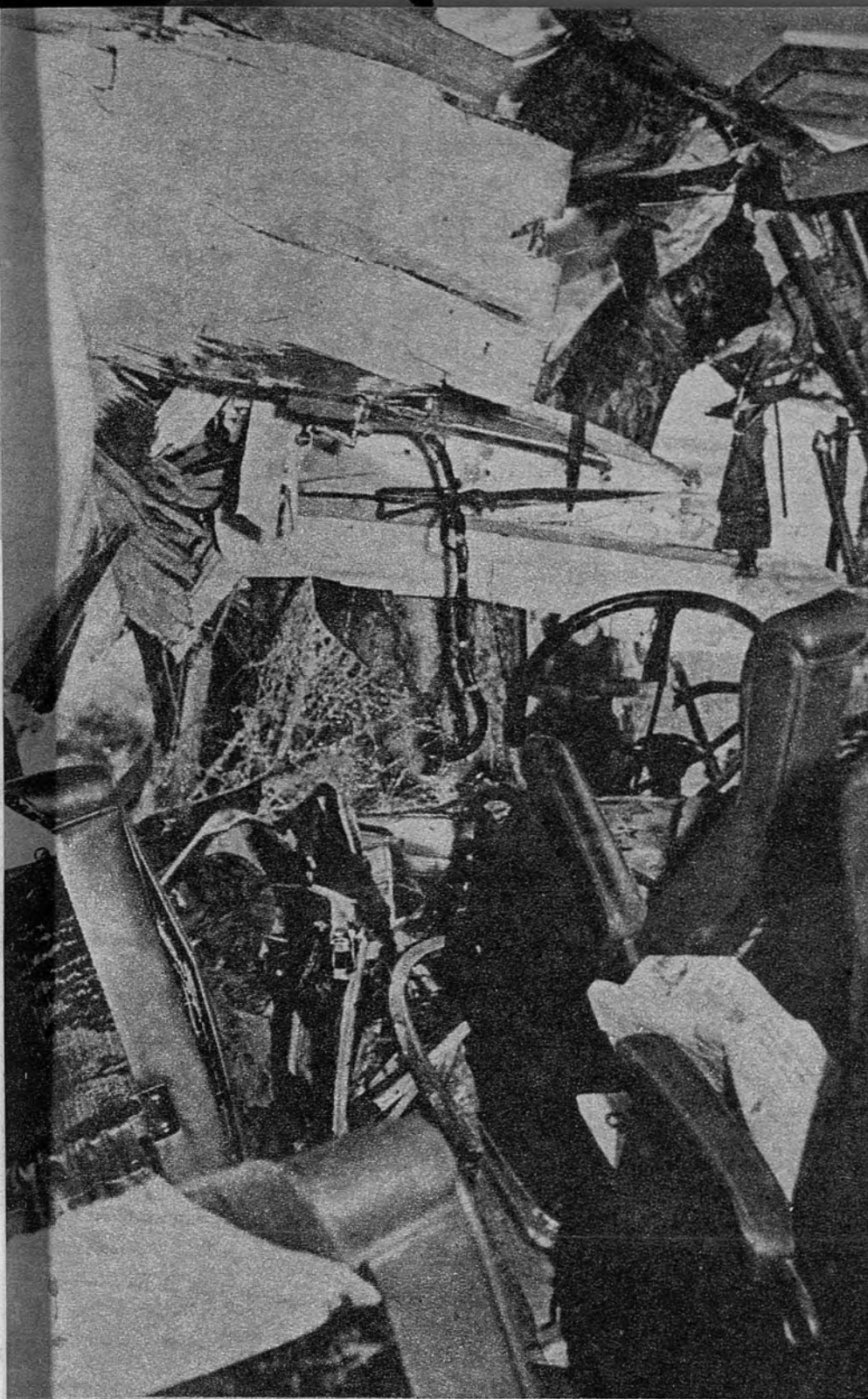




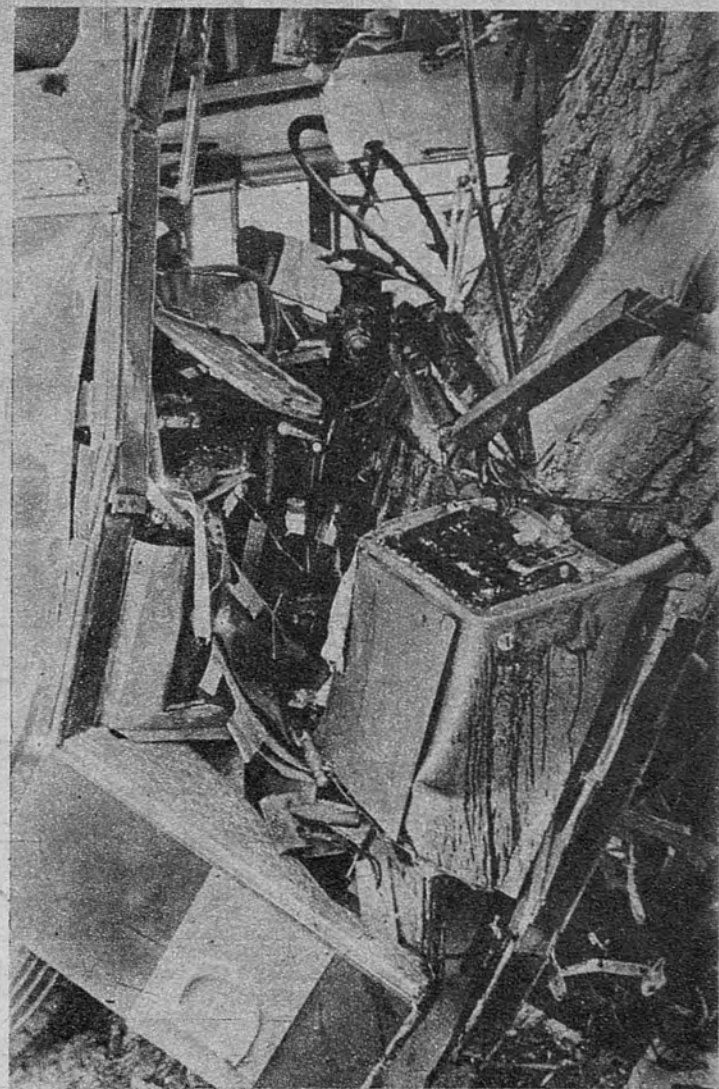
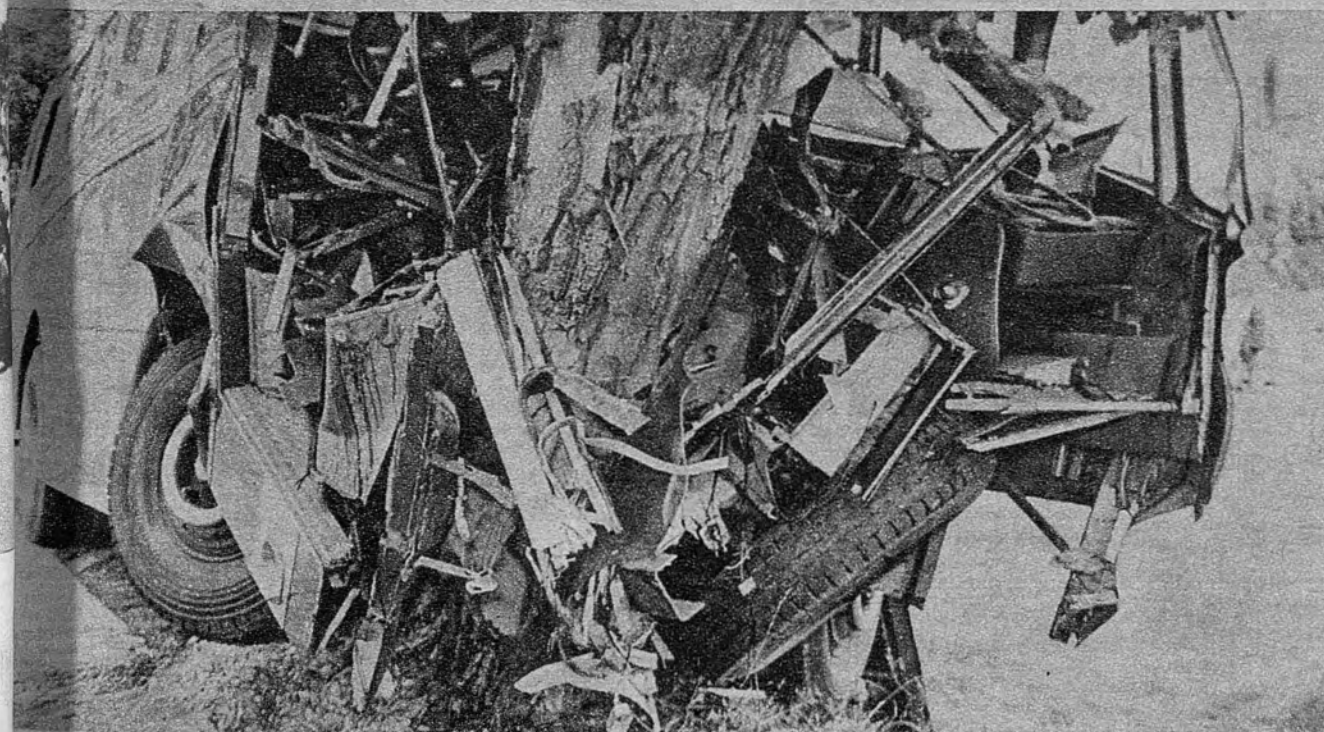
# Arriba

Madrid, sábado 2 de agosto de 1952

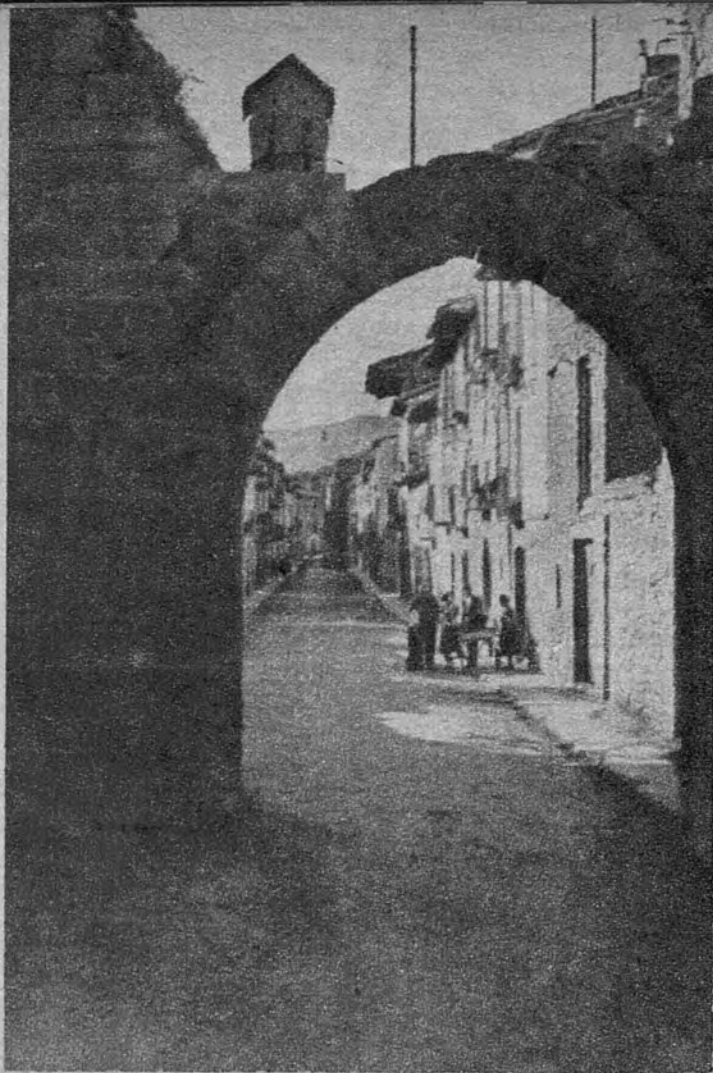


## LA MUERTE EN LA CARRETERA

OCAS veces se ha visto un accidente tan bárbaro, tan bestialmente sangriento como el de estas fotos, que recogen los restos de un autocar inglés que encontró este trágico final al pie del puerto de Somosierra, en Fresno de la Fuente. Ahora, que el verano trae un parte diario de muertes en la carretera, las imágenes de este transporte adquieren un cierto sentido de advertencia macabra contra la imprudencia, una severa lección escrita con sangre para que la vean con los ojos del horror todos los excéntricos del volante, los locos de la velocidad. El chocho gigantesco que arrancó de cuajo el choque, los hierros retorcidos en la explosión del accidente, los cristales rotos y el clima de la muerte flotando sobre aquellos restos, componen una confusa silueta dramática que serviría como ejemplo si los recalcitrantes del riesgo motorizado quisieran ejemplarizarse. Las manchas indudables de la sangre en una de las fotografías pudieran cumplir esta misión con su espantosa advertencia... (Fotos Pastor.)



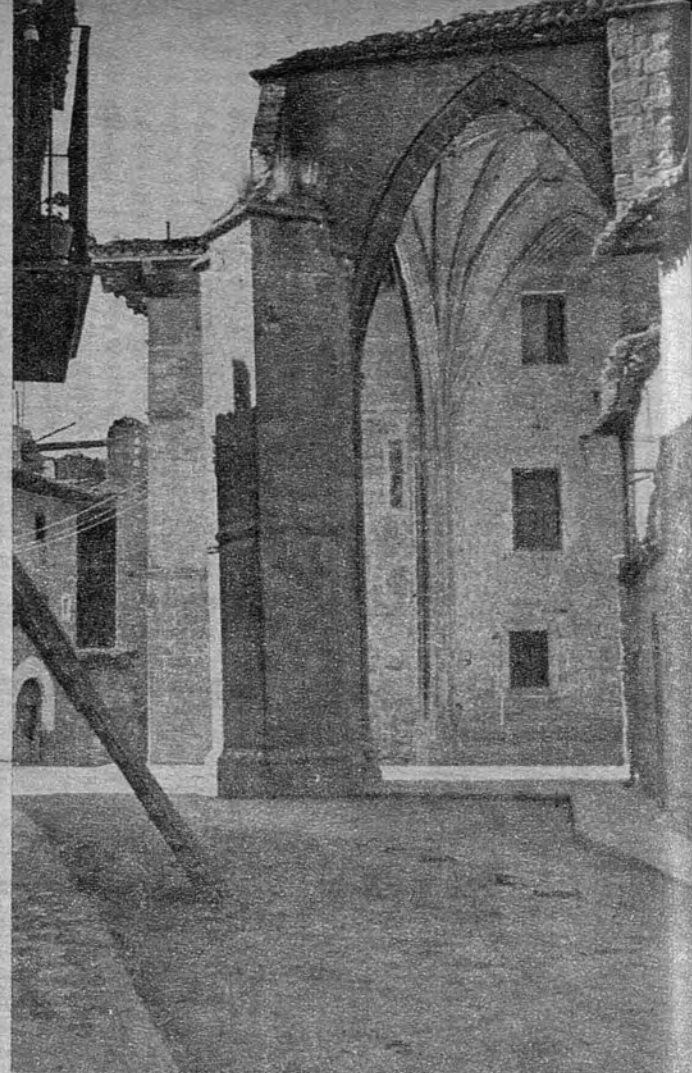




Sangüesa se conserva con un puro sabor de tiempos pasados, con arcos que se abren de pronto sobre el viajero, avisando la presencia antigua de una muralla, de un matorral enhiesto, de la historia, viva todavía en sus recuerdos.



La casa de los marqueses de Valle Santoro, donde Francisco Javier niño recibía las clases de latín que su padre había ordenado. Una casa de gran apostura con un alero impresionante de figuras de aquearre talladas en madera.



El portal de la iglesia del Salvador, con el gótico elevándose en la pura geometría de sus ojivas, mientras dentro el coro entona un himno a la memoria de Francisco Javier, el misionero que nuestras juventudes andariegas han escogido como abogado.—(Fotos Pastor.)

## El niño Francisco Javier

CANTA el río Aragón, a su paso por Sangüesa, una copla misteriosa que hay necesidad de escuchar. No sabemos si se oirá mejor a la mañana, cuando el sol calienta aquel horizonte de tierras lividas y lunares, o cuando la noche cubre de sombras todo el valle desde la empinada Rocaforte, castillo roquero clavado en su propio y arriscado orgullo, hasta las tierras donde las viñas enseñan la bandera jocunda de los pámpanos. No sabemos cuándo será la hora a la que el río cante. Pero saliendo del pueblo, aguas arriba, hay un paseo de árboles plantados caprichosamente. Es un bosque de álamos, de acacias gigantes, de chopos tiernos que muestran un brote de hojas menudas. Es un paseo casi tropical entre la severa línea geométrica cortada en biseles limpios de todo el paisaje. Pero ese paseo tiene un nombre que puede resultar clave. Se llama «Cantolagua», y allí debe ser donde las aguas descifran el secreto eterno de su carrera. Es cierto que habrá que aprender, para entenderlas, todo un idioma de juncos que murmuran al quebrarse; de hierbas humildes que ceden suavemente a la corriente con la docilidad de una joven enamorada; de raíces que asoman su muñón reseco para beber en el cauce del río. Pero cuando se juntan todos estos sonidos, y los murmullos y los susurros del agua se encajen en una lengua precisa, estamos seguros de que el río dice algo. De que «Cantolagua» es un sitio donde el río se confiesa.

Y nos gusta pensar que Francisco Javier, niño todavía, paseaba, en sus tardes de Sangüesa, por esta orilla rumorosa. Nos gusta imaginar la vida de aquel infante inquieto y saltador que mandaban desde el castillo sus padres para que se educase en Sangüesa y fuese poco a poco resolviendo los escollos del latín. Quedan mil huellas de su paso. Queda, perfectamente conservada, la casa donde vivía. Un viejo palacio que la gente llama «Casa de París», con su escalera ancha, de noble porte, y un enrejado de madera cerrando el paso. Todos son recuerdos de su vida allí, una vida de niño noble, alternando los rezos con el estudio de algún domine amigo de Horacio. En el portal, las piedras del piso se combinan en hermosos dibujos de hojas lanceoladas, de rosas fingidas, de flores esquemáticas, dibujadas por algún maestro de cantería que tuviese cierta premonición del barroco y hubiese ido cubriendo el suelo con aquellos dibujos vegetales, que le dan un aire risueño y laberíntico al portal fresco, cerrado por las hojas de

roble de un portón gigantesco. Más allá, el pórtico de Santa María, con sus relieves entre góticos y románicos, a caballo entre ambos estilos, muestra escenas del juicio final esculpidas en la dura piedra. Toda una teoría de pecados se amontonan en hilera, desnudos y temblando ante la sentencia de Dios. Son unos cuerpos de carnes flácidas, de carnes corrompidas, que el artífice supo esculpir trabajando tan nobles materiales. Hasta conseguirlo. Igual que dibujó en un capitel hermosísimo las figuras de las mujeres voladoras. Son dos brujas con alas y torso femenino, que pliegan sus piernas en un ángulo de pájaro y parecen sonreír con una mueca diabólica capaz de hacernos creer que cloquean con sus picos de águilas. Es un capitel inquietante, al que estamos seguros que mirarían los ojos estupefactos de Francisco cuando, acompañando a su madre, la serenísima señora doña María de Azpilcueta, llegase hasta la parroquia para rezar.

Es posible que Francisco, a la hora lenta de la tarde, cuando el profesor declamaba la interminable letanía de las de-

clinaciones, se embarcase en el sueño. Nos gusta imaginar sus ojos vivos, su rostro redondo entre bucles morenos y la mirada perdida, más allá del horizonte, mientras le cruzaban adivinaciones que el chico no podía entender. Estaban los mundos recién descubiertos tentando con su aventura el universo orgulloso del comienzo del XVI. Un siglo donde la aventura saltaba en cada noticia que traían hasta las tranquilas tierras navarras los mercaderes de sedas y encajes. Sería la conversación de aquellos niños imaginar el perfil de las nuevas tierras, con sus habitantes posibles y los prodigios mitológicos que decían haberse visto en las lejanas Indias. Todo ese universo de seres fantasmales, de mujeres aladas, de gárgolas vivas, desfilaría por la cabeza de aquel niño distraído que perdía los acusativos entre frondas de ensueño, indios de piel coloreada y animales con ojos de basilisco. Quién sabe si entonces el domine se enfadaría, volviendo a repetir, malhumorado, el párrafo de Cicerón. Pero el niño Francisco esperaba al final de la clase para huir al paseo, para

caminar por aquella breve playa de tierra adentro, para seguir soñando con Indias imposibles por donde los atlantes de un solo ojo danzaban frenéticamente. Y quién sabe si un día así el río Aragón le comunicó su mensaje. Quién sabe si el agua cantó junto a él toda una lección de vida. Cantolagua se llama el paseo... Que no se nos olvide.

Podría venir de la «Casa de los Marqueses», donde había dejado los latines hasta el día siguiente. Francisco, libre, habría ido, como siempre, a recorrer las orillas del agua. Y aunque no lo entendiese, quién sabe si el humilde río habló con la sonora voz del mar. Quién sabe si allí, entre remansos con media cuarta de profundidad, habló, sin embargo, la voz profunda del océano, la voz que convidaba a Francisco a la más extraordinaria aventura de todos los tiempos. En un momento resonarían dentro de los oídos del niño palabras sin sentido de rimbombante prosodia. Travancor..., las costas de Pesqueria..., Molucas... Nombres que apenas habían nacido, nombres que nadie conocía, salvo la sabiduría infinita del agua. Vería alucinaciones, el pequeño, incapaces de ser entendidas. La feroz matanza del rajá de Jafanapatan..., las tierras de Sokotora..., el cabo de Buena Esperanza... Mares inmensos y ríos por donde nadaban peregrinos los cocodrilos, bajo árboles donde gruñían las mujeres aladas. Nada de aquello tenía sentido todavía. Era como la adivinación de un sueño, el vago delirio sin contorno de un niño que escuchaba el agua sencilla de aquellas tierras de trigo y de olivos. No era nada, y, sin embargo, en sus oídos repicaban a gloria unas campanas triunfantes. Era su porvenir lo que contaba el agua. Mientras que dentro de aquel corazón comenzaba a nacer el Pablo de la Iglesia moderna. Quién sabe, después de todo, si fué así. Ya se nos dijo que los caminos del Señor son infinitos. Y cuando, hoy, nuestras Escuadras de muchachos falangistas recorren aquellas mismas riberas, aquellas piedras exactas, nosotros les aconsejamos que escuchen el rumor del agua, que presten atención a su copla de cristal. Que sepan sonar como lo hizo un niño navarro del siglo XVI, hijo del castellano de Javier, el señor don José de Jassu. Que sepan ver de nuevo la pueril silueta del mancebo marchando lentamente para casa, donde le esperaban los matices del rosa, rosae. Pero con brillo en los ojos, que eran como ascuas.

Salvador LOPEZ DE LA TORRE  
(Fotos Pastor.)

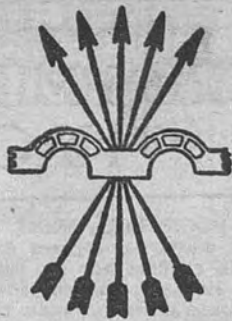


La fauna de otro mundo que trabajó caprichosamente el artista muestra al cabo de los siglos toda su bárbara grandeza, su horrible sugestión. Aquella corte de monstruos sigue gestando su mueca sin sentido a través de los tiempos.





**VANDENBERG**  
Jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Aéreas de los Estados Unidos. En su autorizada opinión, los «platillos volantes» no existen, y los informes a ellos referentes sólo son consecuencia de ilusiones ópticas.



# Arriba

Núm. 6.155.—II época.—Madrid, sábado 2 de agosto de 1952

## SERVICIO METEOROLÓGICO

**TIEMPO PROBABLE.**—Aumento de la nubosidad en Galicia y Cantábrico. Persistirá la inestabilidad. Núcleos tormentosos en el sistema central, cuenca del Ebro y sierra del Segura. Temperaturas extremas de España: Máxima de 37 grados en Ciudad Real y mínima de 11 en Lugo.

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA. — ORGANO DE FALANGE ESPAÑOLA TRADICIONALISTA Y DE LAS J. O. N. S. — LARRA, 14. — Tel. 23-26-10.—70 CTS.

## SE PROHIBE AL SHAH TODO contacto con EXTRANJEROS

TAMPOCO PODRA DISCUTIR CUESTIONES POLITICAS CON DIRIGENTES DEL PARLAMENTO

TEHERAN.—El Gobierno, del primer ministro, Mohammed Mussadeq, ha prohibido hoy al Shah todo contacto con diplomáticos extranjeros, a menos que los autorice el propio Mussadeq.

El Shah se ve privado asimismo de la oportunidad de discutir cuestiones políticas con los dirigentes del Parlamento y otras personalidades destacadas, a menos que sea invitado a ello.

El diario del Frente Nacional, partido de Mussadeq, «Bakhtar», dice que estas medidas se han adoptado para evitar «intrigas políticas e intentos de dificultar las relaciones entre el Shah y el primer ministro». (Efe.)

### Posible viaje de Mussadeq a Norteamérica

EL HAVRE.—Representantes de la United States Lines informan haber reservado en el trasatlántico «United States», para el mes de septiembre próximo, seis camarotes para el primer ministro persa, Mussadeq, y cinco miembros de su séquito, en viaje a los Estados Unidos.

El departamento de Estado norteamericano y el propio Mussadeq han desmentido la anterior noticia. (Efe.)

### Objetivos del viaje

EL HAVRE.—Se estima por los representantes de la United States Lines que el viaje de Mussadeq a Norteamérica, de ser cierto, tendría unos muy claros objetivos, seguramente relativos a la explotación y venta del petróleo, la obtención de dólares siempre necesarios y algunos sondeos relacionados con la actual actividad política de Persia.

## DIVERGENCIAS INTERNAS EN EL PACTO ATLANTICO

Francia no se resigna a perder 438 millones de dólares en pedidos norteamericanos

PARIS. (Urgente).—Francia ha decidido apelar contra la decisión norteamericana de no comprometer una cantidad aproximada de 438 millones de dólares en pedidos adicionales de armamentos franceses en los tres próximos años.

El ministerio de Defensa ha anunciado que el Gobierno francés enviará en breve un memorándum a lord Ismay, secretario general de la N. A. T. O., en el que hará un resumen de esta disputa con los Estados Unidos.

Será ésta la primera diferencia de importancia entre miembros del Pacto Atlántico que se somete a lord Ismay desde su nombramiento, el pasado mes de marzo. (Efe.)

### Pleven se excedió en sus promesas

PARIS.—Con referencia al memorándum que el Gobierno francés tiene la intención de enviar al secretario general de la N. A. T. O., lord Ismay, en relación con la disputa francoamericana sobre

## “En las relaciones con Norteamérica es Franco quien pone condiciones”

“Ayuda militar para hacer frente a la agresión soviética antes de hablar de bases españolas utilizables por Norteamérica”

### WASHINGTON

(De nuestro corresponsal.) — Otra vez empiezan a hincharse las velas de los periódicos norteamericanos con el aire que sopla de España. Las crónicas y los editoriales se abren paso por entre la espesura del bosque electoral y vuelven a plantear el problema de las negociaciones hispanonorteamericanas, sobre el que el departamento de Estado tiene corrida desde hace varios meses un tupido velo.

Lo primero que se observa en esta cuarta o quinta vuelta en que ha entrado el asunto es un cambio rotundo de actitud en la opinión norteamericana con relación a la que prevalecía a primeros de año. Ha sido la medida de no precipitarse. Porque ahora, por el propio peso específico de los acontecimientos, se dan por sentadas unas premisas que antes constituían el centro de controversia. Por ejemplo, ya no se discute aquí si los Estados Unidos necesitan o no necesitan a España. Todo el mundo está de acuerdo en que la necesitan. Ya no se habla tampoco de imposiciones de carácter político. A España hay que recibirla tal y como es, dicen aquí.

Según se presenta ahora el asunto ante la opinión pública norteamericana, los Estados Unidos han dejado de ser exigentes y el único que impone condiciones es Franco. Por lo que cuenta la Prensa de este país, el Generalísimo Franco ha puesto a los Estados Unidos una condición «sine qua non» antes de empezar siquiera a considerar la fórmula por la que este país podría

utilizar bases españolas en caso de apuro: que España reciba la ayuda militar necesaria para poder hacer frente a la agresión soviética por sí misma.

Aceptada la existencia de esta condición, que se tiene aquí por muy cierta, la opinión de los norteamericanos puede resumirse en un editorial publicado en el «Diario de Nueva York», cuyo solo título es un resumen exacto de la impresión general de este país. El editorial se titula simplemente: «España tiene razón». En él se defiende la tesis de que nuestro país hace muy bien en exigir a los Estados Unidos unas condiciones que no parecen nada optimistas ni fuera de lugar, si se considera que España es el único reducto europeo no contaminado por el comunismo y capaz de bastarse a sí mismo, como se ha demostrado en estos últimos siete años de tesón ibérico.

## GRATITUD DEL PRESIDENTE PERON AL CAUDILLO

El Jefe del Estado español, Generalísimo Franco, ha recibido el siguiente despacho telegráfico del Presidente de la República Argentina, don Juan Domingo Perón:

«Agradezco profundamente la sentida solidaridad de Vuestra Excelencia y señora de Franco por la pérdida de mi querida esposa y ante el inmenso dolor en que la desaparición de la señora Eva Perón ha sumido al pueblo argentino.

Ruego hacer presente asimismo mi emocionada gratitud al Gobierno y fraternal pueblo español. — JUAN PERON, Presidente de la República Argentina.»

Telegrama del Ministro de Asuntos Exteriores argentino, al señor Martín Artajo

También el Ministro de Asuntos Exteriores, señor Martín Artajo, ha recibido de su colega argentino, don Jerónimo Remorino, el siguiente telegrama:

«Agradezco profundamente fraternal solidaridad con inmenso dolor pueblo argentino. — JERONIMO REMORINO, ministro de Relaciones Exteriores y Culto.»

## Evasiones en masa a la zona aliada

BERLIN.—Una masa sin precedentes de refugiados continúa pasando desde el Este al Berlín occidental por quinto día consecutivo. Más de mil alemanes han pedido asilo esta mañana. (Efe.)

## EL SANTO PADRE RECIBE A LOS “GLOBETROTTERS”

EL SUPREMO DE FLORIDA NIEGA A LOS NEGROS SU DERECHO A INGRESAR EN LA UNIVERSIDAD

CASTELGANDOLFO.—Su Santidad el Papa ha recibido en audiencia a los jugadores del equipo de baloncesto Harlem Globetrotters. Los jugadores entregaron al Santo Padre un balón con las firmas de todos ellos. Su Santidad les manifestó que había oído hablar mucho de sus proezas y expresó su curiosidad por el baloncesto, deporte que, dijo, nunca ha presenciado. Ante esta manifestación del Santo Padre, cinco miembros del equipo, Bill Brown, Babe Bressley, León Hillard, Clarence Wilson y Jack Grider, se ofrecieron a realizar una exhibición de sus malabarismos ante el Papa, quien, sentado en el centro de la sala de la audiencia, presenció toda una exhibición de juego. El Santo Padre hizo grandes elogios de los jugadores negros a su entrenador Abe Saperstein. Su Santidad, altamente complacido y sonriente, felicitó a los habilidosos componentes del Harlem Globetrotters. Terminada la audiencia los jugadores manifestaron que estaban un poco nerviosos al comenzar el juego ante Su Santidad, y agregaron que de haber sabido anticipadamente los deseos de Su Santidad habrían llevado una pelota especial para hacer aún mayores malabarismos. (Efe.)

### Negros sin derecho

TALLAHASSEE (Florida, Estados Unidos).—El Tribunal Supremo del Estado de Florida ha rechazado la petición de cinco negros que deseaban ser admitidos en la Universidad de Florida. En su dictamen final, el Tribunal ha dicho que los negros no tienen derecho a ser admitidos en la Universidad de Gainesville, ya que existe un centro educativo para negros exclusivamente en Tallahassee. (Efe.)

## EL CONVENIO DE PAZ CON ALEMANIA, APROBADO EN LOS COMUNES

Los rojos han organizado para mañana una “marcha de desafío” sobre la zona aliada de Berlín

LONDRES. (Urgente).—La Cámara de los Comunes ha aprobado ayer el convenio de paz con la Alemania occidental y los acuerdos anejos al mismo por 293 votos contra 253, a pesar de la oposición laborista, que tendía a aplazar la ratificación.

Gran Bretaña será el segundo país en ratificar estos acuerdos. El primero fué Estados Unidos. Se señala que es esta la primera vez que los laboristas han votado contra el Gobierno en una cuestión importante de política exterior desde los días anteriores a la segunda guerra mundial.

### Los laboristas, contra la ratificación del convenio

LONDRES.—En el debate en los Comunes sobre la ratificación de los convenios de Bonn, los dirigentes conservadores insistieron repetidamente que fué el Gobierno laborista el que inició la política de incorporar Alemania a Europa, y que el Gobierno conservador no ha

hecho otra cosa que continuar esta política.

Hugh Dalton, uno de los más encañizados enemigos del rearme alemán dentro del Gobierno laborista, precedió a Eden en el uso de la palabra, abogando por que el Oeste celebre conversaciones con Rusia, se celebren elecciones en Alemania y se espere, por lo menos, al otoño para la ratificación. (Efe.)

### La Cámara de los Lores aprueba los acuerdos

LONDRES.—El subsecretario de Asuntos Exteriores, Anthony Nutting, es quien ha iniciado el ataque del Gobierno contra la enmienda laborista que declara inoportuna la aprobación de los acuerdos contractuales de Bonn cuando los aliados están aún tratando de negociar con Rusia sobre la cuestión alemana.

Los acuerdos fueron aprobados anteanoche por los Lores, por 74 votos contra 32. (Efe.)



# Las Falanges Juveniles que participan en la marcha a Javier, acampadas en Pamplona

El Papa concede indulgencia plenaria a los peregrinos que visiten el castillo

**PAMPLONA.**—Todas las marchas constituidas por las Falanges Juveniles de Franco de las diversas provincias que se dirigen a Javier han establecido un Campamento en las inmediaciones de esta población.

Unicamente 250 camaradas de las Falanges Juveniles de Navarra se encuentran todavía en el castillo de la Ulzama, preparándose para participar en los actos que tendrán lugar el domingo en Javier, para lo cual realizarán una marcha aproximada de 50 kilómetros, distancia existente entre Pamplona y Javier.

Por la mañana, el Ayudante Nacional de las Falanges Juveniles de Franco, camarada Eugenio Martí; el Capellán Nacional y otras jerarquías, visitaron al Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, camarada Valero Bermejo, para darle cuenta de la preparación de los actos que han de desarrollarse durante los próximos días 2, 3 y 4 en Javier y Pamplona, respectivamente.

## INDULGENCIA PLENARIA

**ROMA.**—La emisora vaticana señala que las Juventudes españolas han acordado designar Patrono suyo a San Francisco Javier en un acto solemne en el castillo de Javier, al que asistirán más de 3.000 jóvenes de toda España. Recuerda que el brazo del Santo Patrono de las Misiones fué recibido en Irún por la esposa del Jefe del Estado y por el Ministro de Asuntos Exteriores; que el Gobierno español decretó que a las reliquias se dispensasen honores de capitán general y que el Padre Santo ha concedido indulgencia plenaria a todos los peregrinos que en este año visiten el castillo de Javier. (Efe.)

**PAMPLONA.** (Por teléfono).—Es posible, como afirman doctos varones, que la Historia no se repita, aunque sería cosa, de todos modos, de discutir el asunto despacio, con la ayuda de grandes volúmenes, para darle a cada uno su hipotética razón. Pero el hombre si se repite a si mismo. Eso ya admite menos discusión. Repite la heroicidad y la miseria, la gallarda nobleza y la infamia; el hombre tiene un objeto—solo uno—, y con ello viene respondiendo al mundo desde hace un millón justo de años. Por eso la vida no es más que la repetición de escenas semejantes en su esencia. Y, en definitiva, Judas resulta lo mismo que Indalecio Prieto, aunque les separen siglos de distancia, y Amadís de Gaula no se diferencia nada de cualquier capitán laureado, por muchas vueltas que haya dado sobre su eje ese globo que nos lleva a cuevas por los espacios siderales.

Librenos Dios de sacar conclusiones de bisutería filosófica con tan humilde afirmación previa. No es ese nuestro objeto. Pero creemos que las cosas vuelven a pasar ante los ojos de los hombres y nunca lo hemos creído tanto como esta mañana, cuando llegamos cerca de Javier. Y aquí tienen ustedes nuestra humilde confesión de cronista. Hacia una mañana de niebla alta, que daba al cielo un tono de ámbar fosforescente, luciendo la gama integral de colores fríos. El sol no podía romper aquel casco opaco de la tierra, aquella bóveda de grises que luchaba tenazmente contra la luz y nos daba algo que era como la transparencia luminosa de los cielos en una luz livida y desangrada. Sin embargo, cuando a la salida de Sangüesa coronamos el pequeño puerto que se abre sobre la inmensidad del valle de Javier, las cosas y los hombres se distinguen con absoluta perfección bajo aquella luz antipática y dura. Luz de graba-

## SE OYE EL ECO DE UNA CANCIÓN

do en acero. Una luz de día de ruptura de frente.

Conste que no pretendemos hacer una frase. Pero hay en la guerra una luz especial que es casi la fuga de la luz. La luz de un sol horrorizado, que prefiere esconder sus flecos de oro antes de que los hombres empiecen a morir. Pues bien; una luz parecida había esta mañana sobre Javier.

Contemplar el valle desde lo alto era un convite a la vista. Al frente, el festón encrespado de piedra altiva donde duerme su sueño de siglos el monasterio de Leire, bajo la pesada nobleza de las bóvedas románicas y de sus colosales y toscos capiteles guardando, como centinelas inconmovibles, los restos de los Reyes de Navarra. En el fondo del valle, el trazo resplandeciente del río Aragón, escoltado por fronda de álamos blancos entre los que brilla a veces, con un reflejo frío, la plata del agua. Más cerca, rodeando la columna donde asienta su mole de piedra el castillo de Javier, los almendros marcan lindes de huertas verdes, con un olor de acequias y de canales que es como el olor de la sazón de la tierra. Luego, encinas de verdes apagados, pinos y rocas. Tenemos que esperar la llegada del Campamento Nacional «Francisco Franco», que entraba al filo de la mañana en Javier. Y nos sentimos mirando aquel paisaje que se extendía a lo largo de un horizonte de colores, bajo la luz cruel de la mañana. Una luz sin sonrisa que no hubiera iluminado nunca la tricornia de una postal para el turista. Una luz sólo para hombres.

Pues bien, de pronto, a bastantes kilómetros de distancia y en la otra orilla, vimos una fila de botinas rojas atravesar a paso militar un bosque de la ribera. Brillaban a veces los colores del guión y era aquel leve regalo de amarillos, de dorados y de azules, la única nota alegre en el austro paisaje. Era fácil comprobar en los planos de marchas que aquella columna pertenecía al Campamento de las diecinueve provincias que partió de Soría. La mirábamos desde tan lejos sintiendo en el corazón un dulce ahogo de emoción. Porque aquellos chicos caminaban a cinco o seis kilómetros de nuestro observatorio con un paso, con un estilo, con una manera que era, exactamente, la de la guerra. Eran soldados de cualquier frente de hace quince años. Iguales sus formaciones, su paso, su desaparecer tras de una roca para surgir más tarde en el claro de un prado de esmeralda. Después la vimos acercarse al río. Por aquí no hay puentes y pudimos adivinar la rápida maniobra para lanzarse a buscar el vado. Y cuando penetramos en el agua en una fila de movimientos lentos donde se reconocía esa elemental prudencia del pie que busca un asiento antes de seguir adelante, yo puedo asegurar que veía de nuevo el cruce del Sella en aquella mañana de octubre, o del Guadalupe o aquel otro del Aljambra, entre el hielo que saltaba en escamas candidas al latigazo de los disparos. Era todo igual para los ojos cuando, de pronto, el cronista tiene la obligación de decir que sufrió un sobresalto. Oímos una canción. Esa alegre canción titulada «Venimos del Campamento», que lleva un estribillo que dice: «Marchar, marchar, marchar...» Mientras, las botas hacían de alborotado metrónomo. Una Centuria debía venir hacia nosotros pugnando tan hermosa invitación de

vida. Y la vimos avanzar, también en fila india, agarrándose a las piedras, buscando el alivio de las encinas, obediente al camino de un audaz abanderado que agitaba su guión a cada paso como un convite a la marcha. La estampa volvía a tener el viejo sabor de la guerra, esa escenografía dura pero bárbaramente bella de la guerra. Y, sobre todo, la canción resonaba en los oídos como un eco. Exactamente como un eco, porque aquella era la canción que en Rusia cantaban nuestros camaradas preferentemente. Era imposible no acordarse de aquel 27 de octubre en Sitno, casi pegado a la orilla del Wolchow, cuando la Falange de Madrid entonaba las mismas notas de pie, en las trincheras, frente a una avalancha de rusos. Eran las mismas notas, las notas eternas que resonaban ahora en nuestros oídos mientras los chicos se descolgaban hacia el castillo de Javier. Eran las notas de siempre, las notas de España en aquella mañana y en ésta. Y, en realidad, no sabíamos si oíamos una canción o su eco. Si era la misma de Wolchow rebotando a lo largo del tiempo hasta conmover nuestros oídos de hoy mientras veíamos el espectáculo único de entrar nuestros miles de camaradas en el valle de Javier.

Los que vadeaban, los que corrían entre los encinares, los que caminaban a la sombra de los almendros, todos ellos eran exactamente los herederos de nosotros. De los que ganaron a España. Y mientras las campanas de Javier volteaban su mensaje de bienvenida inundando con su sonora catarata de bronce todo el horizonte, parecía también que una campana nos repicaba en el corazón. Y nos acordamos de muchos nombres. De aquel camarada muerto en Posak o del que se llevaban las aguas del Aljambra con una ráfaga en el pecho teniendo de rojo el caudal entero. Nos acordamos de muchos. Pero sabíamos que en aquel momento, cuando veíamos a los camaradas más jóvenes desplegarse en orden de combate por aquel valle prodigioso en plena calma de la Patria con el único objetivo de rezar un padrenuestro a los pies del santo misionero, estábamos seguros de que ellos—los muertos—sonreían y la canción seguía martilleando en nuestros oídos como una música celeste. No sabremos decir nunca quién la cantaba cuando el campo entero había quedado en silencio.

S. L. de T.

## Cursos de verano en la Universidad Pontificia de Salamanca

ESTAN DEDICADOS A PROFESORES DE SEMINARIOS Y CENTROS RELIGIOSOS DE ESTUDIOS

Del 5 al 25 de agosto tendrán lugar en la Universidad Pontificia de Salamanca los cursos de verano, V de Humanidades Clásicas y IV de Lengua y Literatura Castellana, organizados para profesores de Seminarios y centros religiosos de estudios.

Son muchos ya los cursillistas inscritos, entre ellos cuatro profesores italianos.

Los programas de este verano versarán sobre «El latín de España. España es el sostén de la buena latinitad en la edad de plata. La literatura castellana en los siglos XIX y XX. El griego tardío y cristiano».

Prestigiosos profesores de diversos centros eclesásticos y nueve catedráticos de la Universidad del Estado desarrollarán estos programas.

## TRES MIL MUCHACHOS HACIA JAVIER

**RECONSTRUYENDO** de memoria los lugares de la historia carlista por los somnolientos límites entre el pasado y el futuro; desentrañando al andar, una por una, las razones de la Falange, con humildad y fortaleza; hoy aquí, al amparo de un Coneje; mañana allí, a la sombra de unas campanas, bajo el giro doméstico y monótono de los vencejos, orilla de las tierras ricas, fértiles en raíces, y de las tierras pobres, en las que también habitan, creen y esperan honestas gentes españolas, tres mil muchachos de las Falanges Juveniles de Franco van hacia Javier para orar ante un Santo español; que si hubo alguno que misionara al estilo nuestro, fué San Francisco, de la Compañía de Jesús.

Tres son las razones de la Falange: la una, la unidad; la otra, la de una vida mejor; la tercera, la libertad. Por esas tres razones marchamos: porque queremos unidad entre los hombres y las tierras, porque anhelamos para todos los españoles una vida más próspera y porque deseamos que vivan libres. Pues bien; nada une tanto como andar el mismo camino en común, como ir con la misma pesadumbre a la espalda hacia una misma ilusiónada meta. Nada une tanto como saberse partícipes de una misma herencia, beneficiarios de una misma cosecha que sembró la sangre de unos mártires coterráneos de una tierra que ahonan por igual los muertos de las guerras carlistas y los muertos de la guerra que no se hizo por odio, sino por amor.

Tres mil muchachos han caminado estos días a lo largo de los pueblos de España; pueblos yacientes, y prodigiosamente vivos, en sus costumbres morales; al aire libre, azotados por los vientos del campo, que purifican los olores de la norma y del pan, los buenos consejos, las tradiciones de padres a hijos y la desasosegada espera de los que han hambre y sed de justicia. Con ellos ha marchado España. Con ellos, con nosotros, sigue marchando la Patria, los muertos y los vivos, y todos aquellos que anónimamente trabajan en todos los rincones sin una palabra de desaliento, sin apenas invenciones eléctricas, pero con una fe capaz de mover montañas, capaz de hacer una paz tan grande como una guerra y de morir como de vivir.

Tres mil muchachos han caminado para proclamar a Francisco Javier Patrono de las marchas juveniles, guía infalible de esa necesidad urgente y violenta que padece la juventud de no tenerse, y no para comprometer una seguridad futura ni un saldo en un Banco, sino para participar, al menos temporalmente, en ese reino puro de la justicia, y no en vano, pues si ellos no sazonaran el mundo, acaso el mundo se nos convirtiese en una cosa demasiado triste y sucia, y si ellos ahora no pisaran fuerte, ¿qué huella se salvaría del naufragio inevitable, qué caridad y qué amor sobrevivirían al paso del tiempo?

Más allá de los murientes ocasos y de los brillantes luceros quedará su huella, la huella de unas botas calzadas por corazones adolescentes que esperaron el advenimiento de una España definitivamente justa, unida y libre, haciéndola posible con su esperanza, pues la esperanza es como la tierra. En si no tiene caminos y son las botas de los viajeros los que los van haciendo, día a día y trabajo a trabajo, con sus pisadas.

Es la huella de la España misionera. Junto a los capitanes y el pueblo, los misioneros. Junto a los muchachos, sus capellanes. Sobre las tiendas de lona las cruces, ya tan familiares a los ojos de los muchachos como los nidos a los ojos de los pájaros.

No es posible despistarse por esa huella ni difícil llegar a Javier, que tantos caminos abrió

con sus sandalias. Dios le había llamado para que predicara su palabra y la esparciera por el mundo infiel y él obedeció la palabra divina y comenzó a andar, y a veces no le comprendieron y otras le ultrajaron, y él siguió andando.

Quisiéramos que todas nuestras marchas tuviesen el mismo desapego que tenían las del santo español a egoísmos, intereses menores o vanidades, a lucro o propaganda. No vamos de allá para acá por simple afán de exhibición, ni para colizar nuestros pasos, ni para que nos digan: «Eso está bien. No hacen daño a nadie. El sol les vendrá bien a los muchachos»; no sólo por eso, sino porque queremos que los hombres de España, se conozcan entre sí y todos partícipen de nuestra caridad y de nuestra justicia, aunque otra vez tanta generosidad nos deje exhaustos y se alegren con las canciones de la vida española, la inefable fragancia de las romerías, la rueda de las ferias y los mercados, el ciclo litúrgico, la música de las fraguas y del ganado, las canciones que unen a los hombres y los hacen fuertes. Una muchedumbre de españoles se alimenta de esa savia que da vida a los cánticos y que en el fondo no es sino la nostalgia del paraíso perdido, la ausencia de la España eterna y total.

Algo muy importante va a quedar en miles de corazones juveniles después de esta marcha: la satisfacción de un deber cumplido. Eso vale mucho. Sin eso no es posible ninguna forma de felicidad, ni personal ni política.

Juan Carlos VILLACORTA

## El Ministerio de Jornada comienza a funcionar

**SAN SEBASTIAN.**—Han comenzado ayer a funcionar los servicios del Ministerio de Jornada en esta ciudad. El Ministro de Asuntos Exteriores y de Jornada, señor Martín Artajo, ha marchado a Madrid con objeto de despachar algunos asuntos de urgencia. (Cifra.)

### Regreso de Ministros

Procedentes de Málaga, en avión, llegaron los Ministros Secretario General del Movimiento y de Trabajo, camaradas Fernández-Cuesta y Girón.

### El Ministro de Obras Públicas, en Azpeitia

**AZPEITIA.**—Con una animación extraordinaria se celebran las tradicionales fiestas patronales en honor del preclaro hijo de Azpeitia San Ignacio de Loyola, Patrono de Guipúzcoa.

A las nueve y media salió de la iglesia parroquial la tradicional procesión a la antigua usanza.

Hacia las diez hizo su entrada la procesión en la basílica de San Ignacio de Loyola, siendo recibida en la escalinata por la comunidad religiosa.

Seguidamente se ha celebrado una solemne misa pontifical, oficiada por el arzobispo de Valencia, doctor Ojaechea. En el lado de la Epístola ocupó un sitial el obispo de Barcelona, doctor Modrego, y en lugares preferentes se encontraban el Ministro de Obras Públicas, conde de Valletano, y el Presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino, don Esteban Bilbao.

Ocupó la sagrada cátedra el padre Arriola, de la Compañía de Jesús. Se cantó la misa a cinco voces mixtas, de Casimiri. En el momento de alzar se interpretó al órgano el Himno Nacional, y la solemne función religiosa terminó con la «Marcha de San Ignacio», cantada por todos los fieles que llenaban por completo las amplias naves de la basílica.

Finalizado el acto religioso, nuevamente la procesión regresó a la parroquia de Azpeitia. (Cifra.)



# Se ha clausurado en Barcelona la Semana de Estudios Europeos

FUE ORGANIZADA POR EL S. E. U. Y ASISTIERON A ELLA DELEGADOS DE VARIOS PAISES

BARCELONA.—En el Albergue Juvenil del Guinardó ha sido clausurada la Semana de Estudios Europeos, que, organizada por el Sindicato Español Universitario, se ha celebrado con asistencia de estudiantes españoles procedentes de Zaragoza, Madrid, Valladolid, Valencia y Barcelona, y extranjeros de Francia, Bélgica y Suiza. También han concurrido dirigentes de varios movimientos de diversos países de Europa. Los delegados extranjeros pronunciaron unas palabras para dar cuenta de las consecuencias y resultados obtenidos en esta reunión internacional. También hablaron los delegados españoles y el Jefe Provincial del Sindicato Español Universitario. Luego se dio cuenta de los acuerdos tomados con respecto a las peticiones discutidas. A mediodía, los estudiantes que han participado en esta Semana de Estudios Europeos visitaron el local del S. E. U., donde se les ofreció una recepción, y posteriormente estuvieron en el Ayuntamiento y Diputación.

## Inspección de Albergues por Pilar Primo de Rivera

BARCELONA.—La Delegada Nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera, ha reemprendido esta mañana su viaje de inspección de los Albergues y Residencias de la Organización. Marchó con dirección a la zona Norte, acompañada de la Regidora (Central de Juventudes, Carmen de Isasi). Fueron despedidas por el Subdelegado de la Delegación Provincial de Jefe Provincial del Movimiento, la Secretaría Provincial de la Sección

Femenina y otras jerarquías de la Organización. (Cifra.)

## Un lazareto en la isla de San Simón

PONTEVEDRA.—Ha sido aprobado el proyecto de obras para llevar a cabo la instalación en el lazareto de San Simón del Hogar de Formación Marítima. El proyecto de este Hogar comprende la reforma y adaptación de los pabellones existentes en dicho lazareto, con la adquisición del material necesario y la urbanización de aquel terreno. Allí recibirán asistencia y enseñanza unos 150 niños de la provincia, con lo que se da cima a una aspiración hace tiempo sentida. (Cifra.)

## Marcha por la ribera del Ebro

TARRAGONA.—Han marchado de Mora 50 afiliados al Frente de Juventudes de Tarragona, que realizan una marcha por etapas para recorrer las localidades ribereñas del Ebro. Mañana embarcarán en Ginestá, a bordo de un laúd, embarcación larga y estrecha que se utiliza con frecuencia en el Ebro, y seguirán el curso de este río, pasando por Benifayel, Cherta y Tortosa, donde visitarán el Observatorio del Ebro, y luego proseguirán su excursión fluvial hasta Amposta. Continuarán más tarde su ruta a pie hacia las poblaciones fronterizas de la provincia para regresar a la capital por Alcanar, tras visitar el histórico castillo de Peñíscola, en donde murió Benedicto XIII, más conocido por el Papa Luna. (Cifra.)

## Tarea de la Mutualidad de Accidentes de Mar

TARIFA.—La Mutualidad de Accidentes de Mar, dependiente del Instituto Social de la Marina, tiene establecido en Sanlúcar de Barrameda un colegio para huérfanos, en el que reciben educación hijos de pescadores fallecidos en accidentes marítimos. Para pasar un mes de vacaciones entre sus familiares han llegado a Tarifa dos niños y cuatro niñas, y tan pronto estén terminadas las obras de ampliación que se realizan en aquel colegio ingresarán diez huérfanos, hijos de los tripulantes del pesquero "Los Mellizos", perdido en aguas del Estrecho en diciembre de 1949. En la actualidad, y mien-

tras no ingresen, perciben estos huérfanos, ya considerados como alumnos externos, una pensión de cinco pesetas diarias. La Mutualidad, que tan benemérita labor realiza en favor de la clase pescadora, tiene en proyecto la construcción de un edificio para colegio de niñas, y aunque aún no se sabe el lugar de emplazamiento, posiblemente pudiera ser levantado en Tarifa, pues ahora las niñas están como alumnas internas en el Colegio de la Divina Pastora, en Sanlúcar de Barrameda. Una vez completada la educación de los niños, los que tengan aptitudes podrán continuar estudios superiores. (Cifra.)

# El anteproyecto de defensa del barrio de Gros, de San Sebastián, aprobado

Los edificios y las instalaciones industriales quedan a salvo de los constantes temporales

SAN SEBASTIÁN.—Ha sido aprobado técnicamente por el Ministerio de Obras Públicas el "anteproyecto de defensa del barrio de Gros, de San Sebastián", suscrito en agosto de 1951 por el ingeniero director del grupo de puertos de Guipúzcoa, don

Ramón Iribarren, cuyo presupuesto administrativo es de 22.132.208,03 pesetas, y el de contrata, de pesetas 25.140.469,37.

Este anteproyecto fue redactado en virtud de la orden de la Dirección General de Puertos de fecha 21 de marzo del indicado año 1951, como consecuencia de la instancia dirigida al Ministerio de Obras Públicas por el Ayuntamiento de esta capital, en solicitud de auxilio técnico y económico del Estado para atender a la grave situación creada por los destrozos causados en el muro de costa del citado barrio o del Kursaal por los violentos temporales que se registraron en el invierno del mencionado año, poniendo en peligro la seguridad del vecindario, así como las instalaciones industriales y edificios de una extensa zona.

De las cinco soluciones que se daban en el citado anteproyecto ha sido elegida por el Ayuntamiento de San Sebastián la solución E., que establece la defensa a lo largo de la avenida del Generalísimo, respetando el actual trazado del muro de costa hasta pasado el Kursaal, construyéndose a continuación una nueva defensa que, partiendo de la antigua, se remate al interior, siguiendo el borde de la avenida del Generalísimo.

La aprobación técnica de este anteproyecto se debe al gran interés demostrado por el Ministro de Obras Públicas, conde de Vallellano, y ha sido acogida con unánime satisfacción por el vecindario de la capital donostiarra, si se tiene en cuenta la extraordinaria importancia que su realización tiene para la defensa del barrio de Gros.

Hace unos días el Alcalde de esta ciudad, con el director general de Puertos y el director del grupo de puertos de Guipúzcoa, celebró una entrevista, en Cestona, con el Ministro de Obras Públicas, en la que el conde de Vallellano, según ha expuesto el Alcalde en la sesión extraordinaria del Pleno del Ayuntamiento, le manifestó que en el próximo Consejo de Ministros se trataría de la aportación económica del Estado para la realización de las obras, que, parece ser, será en la cuantía de los dos tercios del total del presupuesto, o sea, cerca de 17 millones de pesetas, esperándose que comenzarán muy pronto los trabajos. (Cifra.)

## Nuevo sanatorio antituberculoso

ZARAGOZA.—Procedente de Huesca pasó anoche con dirección a Madrid el director general de Sanidad, doctor Palanca, a quien acompañaba el jefe provincial del referido Servicio en Zaragoza, doctor Mallou. En las

proximidades de esta capital visitaron el sanatorio antituberculoso de El Cascajo, capaz para 400 camas, y cuya puesta en servicio está ya condicionada solamente a la dotación de agua. Este problema va a entrar rápidamente en vías de solución porque el Patronato Nacional Antituberculoso está dispuesto a adelantar al Ayuntamiento de Zaragoza el millón de pesetas a que alcanza el presupuesto de aquella traida de aguas. (Cifra.)

## La banda "Oxido" aparece en Miranda

MIRANDA DE EBRO.—Hoy han continuado los festejos organizados por la empresa Fefasa y su personal en honor de su Patrona, Nuestra Señora de Los Angeles. Hubo varios actos, todos de carácter popular. En la plaza de toros se verificaron pruebas de atletismo humorísticas, un partido de baloncesto y otras exhibiciones. Hizo su presentación la banda "Oxido", compuesta de veinticuatro "profesores" a las órdenes del maestro Cardillo. Todos son muchachos de dieciocho a veintidós años, empleados de la fábrica, que han fabricado sus instrumentos, de todos los tipos, aprovechando recortes de cosas viejas y tubos retorcidos, todos oxidados, de donde le viene el nombre a la banda. (Cifra.)

## MADRID, PUERTO DE MAR

## EL "SATURNIA", EN BARCELONA

Ha entrado en el puerto de Barcelona el trasatlántico italiano "Saturnia". Desembarcaron 110 pasajeros. En la escala de Gibraltar subieron a bordo, en viaje de regreso a Génova, las princesas Margarita y María Cristina de Aosta.

## EL "HERCULES", EN BILBAO

Procedente de Santander, y con carga general, ha entrado en el puerto de Bilbao el buque alemán "Hércules".

## VARIOS BUQUES DE GUERRA, A CADIZ

Después de una permanencia de unas horas en el puerto de Ceuta, han salido para Cádiz los buques de guerra de la Marina española crucero "Calicia" y destructores "Almirante Miranda", "Lepanto" y "Churrua".



REVISTA UNIVERSITARIA

Núm. 13

SUMARIO: Raimundo Fernández-Cuesta: «Aportación estudiantil al 18 de Julio».—Carlos Martínez de Campos, duque de la Torre: «La cuarta dimensión de la Milicia».—B. G. García Rodríguez: «Del «Syllabus» a Pío XII».—Carlos María de Franco: «La Serena».—Rafael Castejón: «Los árabes y Europa, hoy».—Marcelo Arroita-Jauregui: «18 de Julio, punto de partida».—Raimundo Druis Baldrich: «Recuerdo para Elizabeth Langgasser».—Elena Soriano: «La culpabilidad de André Gide».—José María Mansilla: «Sugerencias a un universitario».—Alfonso Paso: «Sin ilusión».—Eulogio Ramírez: «Universidad para todos».—José Benítez Díez-Canseco: «Más sobre la «Nueva Cristiandad».—NOTAS: José Manuel García Roca, Manuel Ortuño, Antonio Crespo, profesor Schwerdtgefer, Antonio Carbajosa. — LIBROS: Miguel Sánchez-Mazas, Agustín S. Puértolas y Rafael Gutiérrez Girardot. — TEXTOS: Joaquín Ruiz-Giménez y Dionisio Ridruejo. — DIBUJOS: Ángel María Pascual, Jean Lecoutre, Rubio Camín, Angel Medina, Mampaso, Wojnarski, Labra, Chausa, Paredes Jardiell, Carbajosa y José Luis Román. Dieciséis páginas magníficamente impresas. Tres pesetas. — A la venta en los principales quioscos y Librerías Abril (Arenal) y Buchholz (Recoletos). — Redacción y Administración: Alcala, número 44. Madrid.

# Sexta expedición misionera al Japón

SEVILLA.—En la iglesia del Sagrado Corazón, de los padres jesuitas, se ha celebrado la ceremonia de la imposición de crucifijos y entrega de diplomas a los nuevos misioneros de la Bética, que integran la sexta expedición misionera al Japón.

\*\*\*

SANTA CRUZ DE TENERIFE.—Ha tomado posesión de la Alcaldía de La Laguna don Lupicino Arbelo Padrón. Asistió al acto el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento.

\*\*\*

BARCELONA.—Se ha conmemorado hoy la fiesta nacional de Suiza. La colonia suiza se ha reunido en fraternal almuerzo en su Club, y al final de la comida, el cónsul general ha dado lectura al mensaje que tradicionalmente dirige el Presidente de la Confederación Helvética a los suizos ausentes del país.

SABADELL.—Han comenzado los actos de la fiesta mayor en honor de San Félix, mártir. Patrón de esta ciudad. Se han inaugurado, en la Academia de Bellas Artes, una Exposición colectiva de obras de artistas sabadellenses y otra en la Escuela Industrial de Artes y Oficios de trabajos escolares.

\*\*\*

HUELVA.—Han comenzado los festejos colombinos, conmemorativos de la salida de las carabelas. Mañana llegará la representación de la Escuadra española, compuesta por el minador «Marte» y dos destructores, y una escuadrilla de aviación de la base de Sevilla. También estará representada la Marina de guerra portuguesa, que envía una lancha rápida. El día 3, en La Rábida, ostentará la representación del Jefe del Estado el Capitán General del departamento marítimo de San Fernando. (Cifra.)



## PRIMERA REUNION DEL CONSEJO DEL PACIFICO EN HONOLULU

Intervendrán Norteamérica, Nueva Zelanda y Australia, y es probable que se incorporen Japón, Filipinas y otros países

WASHINGTON.—Acheson salió ayer para Honolulu, al efecto de presidir la Delegación norteamericana en la primera reunión del Consejo del Pacífico, habiendo sido escogida Honolulu por hallarse a mitad de camino de Australia.

Acheson y otros funcionarios estadounidenses quieren que el Consejo del Pacífico se llame "Anzus", nombre formado por las iniciales de los países respectivos, Australia, Nueva Zelanda y Estados Unidos, para que así otras naciones del Pacífico, que no son miembros, no se ofendan porque se prescinda de ellas.

Los tres países enumerados podrán los cimientos para la seguridad en el Pacífico, y se espera que en el futuro ingresen en la nueva organización Filipinas, Japón, China nacionalista y probablemente Vietnam y Siam. (Efe.)

### Comentario del "New York Times"

NUEVA YORK.—El "New York Times" comenta la reunión del Consejo de las tres naciones del Pacífico en Honolulu, y dice que este Consejo es el núcleo de un sistema más amplio de seguridad que cada vez hace más falta, en forma análoga a las defensas que se organiza contra la agresión comunista en Europa y América. (Efe.)

### Ridgway se reintegra al trabajo

PARIS.—El general Matthew B. Ridgway, jefe supremo del Mando europeo de la N. A. T. O. y jefe de todas las fuerzas norteamericanas en Europa, se ha reintegrado a su mesa de trabajo después de reciente afección intestinal. (Efe.)

### Producción siderúrgica para la defensa

Washington.—El administrador de la Producción de Defensa, Henry Fowler, ha ordenado a la industria siderúrgica que reserve una parte de su producción mensual para empleo en la defensa, a partir del mes de octubre. Estas reservas varían desde el dos por ciento de ciertos carriles de acero al 100 por 100 en la producción de un tipo especial de acero empleado en los proyectiles de artillería.

La orden dada por Fowler forma parte de un programa detallado con

## Nuevo sucesor de San Juan Bosco

HA SIDO ELEGIDO SUPERIOR GENERAL DE LOS SALESIANOS DON RENATO ZIGIOTTI

TURIN.—El Capítulo General de los Salesianos, compuesto de 113 provinciales y delegados venidos de todo el mundo, ha elegido superior general, reemplazando al difunto don Pedro Ricaldone, a don Renato Zigiotti.

El nuevo general tiene sesenta años. Es veneciano de origen. Doctor en Ciencias. En la guerra del 14 peleó como capitán de Artillería; fué gravemente herido en el frente austriaco. Hizo sus estudios en los Salesianos y en la Universidad romana. Ha pasado por todos los cargos de su Congregación.

Desde hace quince años pertenece al Capítulo Superior de la Congregación, y desde hace dos era vicario general de la misma.

## Más de cinco millones de niños alemanes han perdido a sus familias

BONN.—Según informaciones hechas públicas por el Gobierno Federal alemán, más de cinco millones y medio de niños alemanes perdieron en 1945 a sus familias. En el territorio de la Alemania occidental hay actualmente 250.000 huérfanos de ambos padres y 1.250.000 huérfanos de padre. Casi la mitad de los niños alemanes viven en familias incompletas. Hay que señalar, además, que en la Alemania occidental deben ser reconstruidas todavía tres millones de casas con el fin de dar vivienda a las familias.

Una encuesta a fondo ha demostrado que la mayor parte de las causas de la criminalidad entre la juventud debe atribuirse a la gran miseria social que todavía reina en algunos sectores de la población. (Efe.)

### El avión de Acheson sufre una avería

DENVER.—El avión en que se dirige a San Francisco el secretario de Estado, Dean Acheson, ha tenido que tomar tierra en el aeropuerto de Denver a causa de sufrir una avería en vuelo. El aparato prosiguió viaje a la media hora de haber aterrizado. (Efe.)

## Diez procesados por conspiración contra el general Batista

En opinión del Gobierno, se trata del más grave complot contra el régimen cubano

LA HABANA.—Han sido procesados diez hombres por conspirar para derribar el régimen del general Batista. De ellos, cinco son funcionarios y pueden ser condenados a muerte.

Las detenciones fueron anunciadas por el jefe de la Policía nacional, general Salas, quien indicó que el Gobierno cree que es el mayor complot registrado hasta ahora contra Batista. Dos de los palanos detenidos tenían el proyecto de abrirse paso con dinamita hacia un gran depósito de armas situado cerca del Cuartel General de la Policía.

Entre los detenidos figuran el ex comandante de Policía Luis D. Varona, hermano del antiguo jefe del Gobierno, Tony Varona, y el también ex comandante de Policía Roberto Gutiérrez. Entre los palanos detenidos figura Cándido de la Torre, ex concejal.

No se cree que estas detenciones estén relacionadas con la detención realizada anoche, para ser interrogado, del ex Presidente de Costa Rica Figueres, amigo íntimo del ex Presidente Prío, que llegó procedente de Puerto Rico. Fué también detenido al mismo tiempo el ex secretario de Prío, Juan Bosch. Fueron absueltos ambos de la acusación de conspirar para derribar al Gobierno. (Efe.)

### Honores de Presidente muerto en ejercicio al cadáver de Eva Perón

BUENOS AIRES.—Por deseo del Presidente, el cadáver de doña

## Un caso de curación prodigiosa en Lourdes

ROMA.—Radio Vaticano comunica que se ha producido en Lourdes un nuevo hecho prodigioso. La señora Davis, que sufre una lesión en la columna vertebral y, como consecuencia de ella, estaba totalmente impedida, ha experimentado una mejoría tan notable a partir del tercer día de su visita al santuario, que actualmente puede montar en bicicleta. El caso de la señora Davis será sometido a la Comisión encargada de verificar los hechos aparentemente milagrosos que se registran en Lourdes. (S. E. A.)

En los Albergues de Juventudes de la Sección Femenina las niñas adquieren fortaleza de cuerpo y de espíritu.

## Rusia se opone a la declaración de ilegalidad de las armas bacteriológicas

La propuesta fué presentada a la Cruz Roja por la Delegación comunista de Polonia

TORONTO.—La Unión Soviética ha retirado su apoyo a la resolución aprobada por la Conferencia Internacional de la Cruz Roja, que pedía a todos los países que se adhiciesen "sin reservas" al convenio de Ginebra, que declara fuera de ley el empleo de armas bacteriológicas en la guerra.

La propuesta había sido presentada por el delegado comunista polaco; pero al aprobarse la enmienda de "sin reservas", el bloque comunista retiró su apoyo. La resolución pide a todas las Sociedades de la Cruz Roja y a los delegados gubernamentales presentes en la Conferencia que pidan a sus respectivos Gobiernos la ratificación de la convención de Ginebra.

### Se intensifica la persecución religiosa en Bulgaria

ATENAS.—Fugitivos de Bulgaria dan cuenta de forma impresionante de persecuciones y detenciones de religiosos católicos en diversos puntos del país, de acuerdo con un plan uniforme, según revela su desarrollo. Ya han sido—dicen—detenidos dos obispos y más de treinta sacerdotes, que han perdido todo contacto entre ellos. Los comunistas han tratado de justificar la persecución alegando el supuesto descubrimiento de una emisora clandestina en un cementerio. Y la persecución no se limita al Clero—añaden los fugitivos—, como lo demuestra la reciente detención de todo el cuerpo de redacción del órgano católico búlgaro, prohibido hace ya años. (Efe.)

### Diplomáticos de Tito acusados de espionaje

VIENA.—Bulgaria ha acusado de espionaje a los miembros de la Embajada de Yugoslavia en Sofía. Según Radio Belgrado, el ministerio de Asuntos Exteriores yugoslavo ha confirmado haber recibido una nota búlgara en tal sentido. Un portavoz de dicho ministerio ha dicho que se trata de una medida

### Espía comunista condenado en Estocolmo

ESTOCOLMO.—El periodista comunista Frithof Embon ha sido condenado a trabajos forzados a perpetuidad por hacer espionaje en favor de la Unión Soviética. (Efe.)

## "El caso de Alger Hiss basta para desacreditar a Truman", dice Nixon

EL CANDIDATO REPUBLICANO A LA VICEPRESIDENCIA CONFIA EN EL TRIUNFO DE SU PARTIDO

COLUMBUS (Ohio).—El candidato a la Vicepresidencia de los Estados Unidos por el partido republicano, Richard Nixon, figura principal entre los que intervinieron en el proceso y encarcelamiento del ex funcionario del departamento de Estado Alger Hiss, ha dicho ante numerosos entusiastas republicanos de Ohio que la actuación de la Administración Truman "en el caso de Hiss, por sí sola basta para desacreditar a aquel". Vaticinó que el partido republicano ganaría las elecciones de noviembre, porque los candidatos demócratas tendrían que hacer sus campañas a base de lo realizado por la Administración y que, en cambio, los republicanos librarán una lucha limpia pero activa contra los comunistas y la subversión. (Efe.)

### Probable escisión en el partido demócrata

ATLANTA.—Los dirigentes demócratas del Sur pronostican un posible intento por parte de los disidentes del partido de Georgia y Carolina del Sur de organizar el apoyo al general Eisenhower en las próximas elecciones. (Efe.)

### Wyatt dirigirá la campaña electoral de "Steve"

SPRINGFIELD (Illinois).—Adlai Stevenson, candidato presidencial por el partido demócrata, ha designado a Wilson Wyatt para que dirija su campaña electoral. Wyatt fue en tiempos alcalde de Louisville. (Efe.)

### Eisenhower cree en su triunfo electoral

DENVER.—El candidato republicano, Dwight Eisenhower, ha manifestado a los periodistas, en su primera conferencia de Prensa desde que fué designado candidato por dicho partido, que cree que las elecciones de noviembre le llevarán a la Casa Blanca.

Eisenhower dijo asimismo que el problema vital del mundo actual es la paz. "Hemos de ponernos en el buen camino hacia la paz muy pronto", dijo a los periodistas a este respecto. "La gran cuestión para la Humanidad, al menos en este lado del 'telón de acero'—agregó—, es iniciar un buen programa de paz".

Los comentarios de Eisenhower sobre política exterior fueron promovidos por la pregunta de un periodista que le interrogó acerca de si él estaba de acuerdo con el candidato demócrata, Adlai Stevenson, en que la política exterior sería el gran tema de la campaña presidencial.

Eisenhower manifestó que espera iniciar una gira hacia el día primero de septiembre, en la que recorrerá numerosas ciudades. Añadió que, por lo que él sabe, su Cuartel General seguirá en Denver hasta el próximo día 25, en que dirigirá la palabra a la Convención de la Legión norteamericana, reunida en Nueva York. (Efe.)

## "EN LAS RELACIONES CON NORTEAMERICA ES FRANCO QUIEN PONE CONDICIONES"

(Viene de la página tercera.) ya crecido y que ahora esté en situación de imponer sus propias condiciones. En este país se ha llegado también, a propósito del tema de las negociaciones, al siguiente convencimiento: que el Caudillo Franco no está dispuesto a ceder, bajo ninguna circunstancia, ni una pulgada de la soberanía de España sobre el suelo español.

El editorial a que nos referimos termina así:

«Si la organización de la defensa del Atlántico Norte necesita bases españolas—y no cabe duda que las necesita—, los Estados Unidos, como líderes morales y sostenedores financieros del programa, no tienen otra alternativa que tratar a España en el plan de igualdad y reciproco reconocimiento en que trataron a Francia, Italia, Holanda y la Yugoslavia comunista. ¿Por qué ha de considerarse a España inferior a Francia, donde el comunismo llegó a tener tanta preponderancia? ¿Por qué ha de ser España menos que Italia, aliada de Alemania y ahora mismo importante y agresivo centro de operaciones del comunismo soviético? ¿Y por qué tiene España que aceptar menos que Yugoslavia? Tito no forma parte del Pacto del Atlántico Norte porque desea conservarse independiente, libre de toda obligación moral con Occidente, para seguir izando banderas rojas en el este de Europa. Pero España, que jamás fué nido de comunistas ni permitió que los rojos extranjeros sentaran plaza en su territorio, está vinculada a Occidente no sólo por su cultura, sino también por su ideología política.

¿Por qué, entonces, se le regatea

una posición de igualdad, que es todo lo que España reclama en el concierto de los pueblos resueltos a no permitir que siga avanzando la barbarie comunista?»

Rodrigo ROYO

### El departamento de Estado no comenta

WASHINGTON.—El portavoz del departamento de Estado, Lincoln White, ha dicho que «continúan las negociaciones» entre Estados Unidos y España sobre las cuestiones de seguridad, pero que no podía comentar la noticia publicada en Nueva York sobre demandas españolas de armas suficientes.

White dijo que el departamento de Estado recibe «casi diariamente» informes sobre las negociaciones. «Ninguna negociación—agregó—se ha desarrollado nunca tan rápidamente como nosotros quisieramos.» (Efe.)

## Inglaterra enviará maquinaria tras el "telón de acero"

SEGUN EL NUEVO ACUERDO COMERCIAL CON EL GOBIERNO CHECO

LONDRES.—El ministro de Comercio, Peter Torneycroft, ha anunciado en los Comunes la firma de un acuerdo comercial con Checoslovaquia—el primero que se signa este año con un país de allende el "telón de acero"—por el que Gran Bretaña suministrará maquinaria y ciertas materias primas a cambio de azúcar, madera y algunos artículos industriales. (Efe.)



# El general Naguib transfiere el mantenimiento del orden a la Policía

## Las tropas, tanques y carros blindados han sido retirados de El Cairo

### Todo complot tramado por cuenta del ex Monarca será aplastado sin contemplaciones, dice Naguib

EL CAIRO.—El general Naguib ha retirado sus tropas, tanques y coches blindados de El Cairo y ha transferido la responsabilidad del mantenimiento de la seguridad interna a la Policía. Pequeñas unidades militares han permanecido en los centros vitales de comunicaciones. (Efe.)

**Naguib advierte a los agentes de Faruk**

EL CAIRO.—El general Naguib ha manifestado que todavía continúa trabajando en Egipto agentes del destronado Rey Faruk, pero que todo complot tramado por cuenta del ex Monarca será aplastado sin contemplaciones. Añadió que la incruenta revolución había sido sólo el primer paso, pero que a éste seguirán otros, en orden a consolidar el nuevo orden de la nación.

«El movimiento del Ejército todavía no ha terminado—añadió Naguib—, y tenemos que realizar aún grandes esfuerzos, pese a todas las dificultades. Sin un fuerte Ejército, Egipto y todo el valle del Nilo no valen nada.»

No obstante, el general Naguib señaló que el Ejército no tendrá nada que ver con el Gobierno mientras éste vaya desarrollando las reformas correspondientes al nuevo régimen. «No apoyo a ningún partido—dijo—. Nuestro país es una Monarquía constitucional y no tengo intenciones de modificar el sistema de gobierno ni de abolir los partidos políticos.»

Tales declaraciones fueron hechas por el general Naguib al pasar revista a las tropas que tomaron parte en el pronunciamiento. (Efe.)

**Parece que la propuesta de Faruk sobre Regentes. ha sido descartada**

EL CAIRO.—El primer ministro, Ali Maher, ha dicho que el Gabinete se reunirá el martes por la tarde para estudiar las recomendaciones del Consejo de Estado sobre la cuestión del Consejo de Regencia. Dichas recomendaciones deberán ser entregadas a Maher a mediodía del sábado.

Soliman Hafez, miembro del

Consejo de Estado, el más alto organismo judicial de Egipto, ha dicho que éste ha llegado a una decisión sobre los miembros del Consejo de Regencia. Al parecer, la lista de Regentes propuesta por Faruk ha sido descartada. (Efe.)

**Bosquejo del programa wafdistista**

EL CAIRO.—El partido wafdistista, en un manifiesto de su jefe, Nahas Bajah, ha bosquejado su programa, con ocasión de iniciarse una nueva era, con el golpe militar de Naguib y la abdicación de Faruk. Rechaza el manifiesto las propuestas de las cuatro potencias para un mando defensivo del Oriente Medio, así como la idea de la defensa conjunta angloegipcia. Se afirma que el partido insiste en las dobles demandas nacionales de evacuación de las tropas británicas de la zona del canal de Suez y de unidad de Egipto con el Sudán. Expresa el manifiesto rigurosa adhesión a la Carta de las Naciones Unidas y a la Liga Árabe, así como pleno apoyo al bloque afroasiático.

Sobre cuestiones internas, el Wafd recomienda la enmienda de la Constitución para limitar los poderes del Rey, especialmente con relación a la disolución del Parlamento y a la destitución del Gobierno. Pide la abolición de la Policía secreta y de las restricciones de Prensa, tales como la censura y suspensión de periódicos.

Reclama mayores impuestos progresivos, para financiar el reforzamiento de las fuerzas armadas, y la imposición de un salario mínimo para los jornaleros agrícolas. También encarece la necesidad de fomentar la inversión de capital extranjero en Egipto. (Efe.)

**Texto del ultimátum de Naguib a Faruk**

EL CAIRO.—El texto completo del ultimátum dirigido por el general Ferik Mohamed Naguib, comandante en jefe de las fuerzas armadas egipcias, al Rey Faruk, el día 26 de julio, es el siguiente:

«En vista de la corrupción que se ha difundido por el país, como resultado de vuestra repetida violación de la Constitución y de vuestro completo olvido de la voluntad del pueblo, hasta tal punto que éste ha perdido confianza en la justicia y en la seguridad de la vida y la honra, además del daño que habéis hecho a la reputación de Egipto a los ojos de otros países, y vuestra tolerancia del soborno y la traición, que se revelaron en la guerra de Palestina, he sido autorizado por el Ejército, que representa el poder del pueblo, para pedir que abdicéis a favor de vuestro hijo, el príncipe Ahmed Fuad, antes de las doce de la mañana de hoy y salgáis del país antes de las seis de la tarde. En caso de que no se haga caso de este ultimátum, seréis responsable de todas las consecuencias.» (Efe.)

**El director del Servicio de Antigüedades, no podrá regresar a Egipto**

PARIS.—El director general del Servicio de Antigüedades de Egipto, el canónigo francés Esteban Drioton, no podrá regresar al territorio egipcio, toda vez que su nombre figura en la lista negra de los antiguos amigos del Rey Faruk. El canónigo Drioton se encuentra actualmente en Francia, y dirige dicho Servicio desde hace diecisiete años. (Efe.)

**Elogio a Naguib en "Daily Telegraph"**

LONDRES.—El "Daily Telegraph" dice que el general Naguib es la primera gran figura de talla que aparece en Egipto desde hace veinticinco años. «Ha hecho su

aparición—dice el citado periódico—en un escenario turbulento, y nadie puede todavía predecir qué papel interpretará.» (Efe.)

**"Daily Herald" insiste en que Faruk ha pedido apoyo a Inglaterra**

LONDRES.—El "Daily Herald" comentó ayer la noticia, recibida de Nápoles, y según la cual, el Rey Faruk ha enviado a Londres un emisario secreto, con la esperanza de conseguir recuperar su perdido trono en el espacio de pocos meses, con la ayuda británica. Añade el editorial que si Faruk o sus amigos tienen tan descabellada idea, sería mejor que lo pensasen más despacio. Concluye diciendo que ningún Gobierno británico tendría en consideración una propuesta de recuperación del trono por un Rey como Faruk, «de quien su propio pueblo y el mundo se alegran de haberse librado». (Efe.)

**Faruk no será bien recibido en Norteamérica, dice "Daily Mirror"**

NUEVA YORK.—El "Daily Mirror" dijo ayer viernes que el Gobierno reformista de Egipto está demostrando sensibles indicios de tratar de reparar los daños infligidos a la economía y estado sanitario del país, por la colección de especuladores y gentes corrompidas que rodeaban a Faruk. Termina el editorial diciendo que Faruk no encontrará la bienvenida si llega a visitar los Estados Unidos. (Efe.)

## Hauteclouque pide a su Gobierno conceda al Bey más tiempo para estudiar las reformas

### El Soberano tunecino discute con su primer ministro la forma de hacer frente a la exigencia francesa

TUNEZ.—El residente general francés en Túnez, Hauteclouque, ha pedido al ministro de Asuntos Exteriores de su país que conceda al Bey amplio espacio de tiempo para que estudie el plan francés de reformas.

**El Bey estudia la forma de hacer frente a la exigencia**

TUNEZ.—El Bey de Túnez ha

## Frank Costello, condenado

NUEVA YORK.—El Tribunal de Apelación ha negado la segunda demanda del jugador de ventaja Frank Costello, condenado a dieciocho meses de prisión por desprecio al Congreso de los Estados Unidos. Se espera que Costello comience a cumplir su condena en la semana próxima. (Efe.)

**Bobadilla**  
Jerez  
BRANDY  
**103**  
pruebeycompare

## EN PANMUNJOM SE LOGRARON AYER ALGUNOS PROGRESOS

### Fueron aceptadas modificaciones rojas a cinco párrafos del proyecto de tregua

TOKIO.—El jefe de los oficiales de Estado Mayor aliados que celebran las reuniones de Panmunjom con los comunistas, coronel Duncan Somerville, ha dicho que durante la sesión de ayer viernes se logró algún progreso. El grupo de las Naciones Unidas ha aceptado la modificación comunista en la redacción de cinco párrafos del proyecto de acuerdo de tregua. Pero no se ha llegado a acuerdo alguno sobre la traducción al coreano de la palabra "Corea" y de la expresión "Mando de las Naciones Unidas". Y tampoco lo ha habido en el párrafo referente a la repatriación de prisioneros, último obstáculo para el acuerdo final de tregua. (Efe.)

**El monte Old Baldy, conquistado por los aliados**

TOKIO.—La Infantería de las Naciones Unidas, en un ataque por sorpresa, ha conquistado la cima del

monte Old Baldy, frente a una dura resistencia enemiga, a primera hora de ayer viernes.

Una compañía de Infantería se lanzó al ataque a las diez de la noche del jueves contra esta importante posición, que se encuentra al oeste de Chorwon, en el sector occidental del frente.

El ataque señaló la cuarta vez que la montaña cambia de manos en el espacio de dos semanas. La altura domina la "ruta de invasión", que del norte penetra en Corea del Sur.

La compañía china que defendía la posición huyó en plena confusión, abandonando muertos y heridos en la vertiente opuesta.

Las bajas aliadas han sido muy ligeras, en proporción al tipo de operación emprendido, ha dicho un oficial de la segunda división de Infantería. (Efe.)

**Tres "Mig-15" destruidos, y dos, averiados**

TOKIO.—Los aviones norteamericanos han destruido a 3 "Mig-15" comunistas y han averiado a otros dos, sobre el noroeste de Corea, ayer viernes, en la primera batalla aérea que se registra en nueve días.

Treinta y dos aparatos "F-56" que volaban por el noroeste coreano en busca de combate, se enfrentaron con más de sesenta "Mig-15", y la batalla duró quince minutos. Se desarrolló al sur mismo del río fronterizo Yalu. (Efe.)

**La Aviación aliada, en condiciones de librar "la batalla decisiva"**

TOKIO.—La V Fuerza Aérea se encuentra en disposición de librar "la batalla decisiva" con los aviadores rojos, ha manifestado el teniente general Glenn Barkus al corresponsal de la United Press. Aun cuando no ha revelado detalles de los refuerzos enviados a los aliados en Corea, se tienen noticias de que los Estados Unidos han destinado para el teatro coreano de operaciones una escuadra más de bombardeo y caza. Barkus ha manifestado que no sabe cuándo los pilotos rojos se lanzarán en masa hacia el Sur, pero señaló que serán contenidos en tal forma que no les quedarán ganas de volver a probar.

El teniente general Barkus comentó jocosamente el comentario de una emisora roja que ha dicho que el ataque aliado contra una fábrica de electricidad en la presa de Suiso, en el Yalu, se efectuó por sorpresa.

"Llegamos hasta allí—dijo Barkus—haciendo más ruido que un rebaño de elefantes." (Efe.)

## ¡OPOSITORES!

Para las numerosas plazas convocadas en los Cuerpos que indicamos a continuación os recomendamos los programas oficiales y las inmejorables contestaciones del "INSTITUTO EDITORIAL REUS". He aquí las oposiciones anunciadas: Las vacantes que existan más dos de aspirantes para Inspectores Técnicos del Timbre.—20 para Taquimecanógrafos del Instituto Nacional de Colonización, con 8.400 pesetas y gratificaciones.—25 para Ayudantes de Montes.—Más de 30 para Pericial Agrícola del Estado.—Más de 30 para Topógrafos, con 11.760 y paga extraordinaria.—22 para Auxiliares en el Banco de Vizcaya.—30 para Radiotelegrafistas.—Clases orales y por correspondencia para Taquimecanógrafos, Cultura general, Banca, Instituto de Invest. y Exp. Cinematográficas, Comercio. Próximas oposiciones para Notarías, Auxiliares y Oficiales en varios Ayuntamientos y Diputaciones y Carteros Urbanos. Solicite prospecto con detalles de la oposición que le interese al "INSTITUTO EDITORIAL REUS". Preciados, 6 y 23, y Puerta del Sol, 12, Madrid. Único Centro que ha obtenido el número UNO en más de ochenta oposiciones y miles de plazas para sus alumnos.

Teléfono de ARRIBA: 23 26 10

**Si Vd. viaja...**



...existe un peligro, el contagio de parásitos. Los eliminará en breves minutos con una fricción de **COLONIA Cruz Verde**. Prevéngase aplicándosela antes de asistir a lugares públicos. Huele a perfume fresco.

EXLJA QUE LLEVE LA CRUZ EN VERDE



## LAS CARCELES BRITANICAS SON ANTICUADAS E INSUFICIENTES

Según un informe oficial, 25.000 presos viven en un espacio destinado a 12.000

### LONDRES

(De nuestro corresponsal.) — Durante los últimos meses, un número cada vez mayor de atracos contra coches y vagones de Correos y robos de sacos postales ha llevado la consternación al ánimo de los pacíficos habitantes de esta isla. Un informe publicado ahora por una Comisión de encuesta sobre la vida en las cárceles del Reino Unido, parece echar algo de luz sobre este aspecto muy particular que los ladrones ingleses profesan hacia los saqueos de tela de yute, color encarnado oscuro, en los que los Correos de Su Majestad suelen encerrar los valores que transportan desde un rincón a otro de la Gran Bretaña. En efecto, durante su detención en las cárceles británicas, los presos pasan sus largas horas de forzosa clausura cosiendo a mano los dichos saquitos. Lógico me parece ser que, una vez recuperada la libertad, la curiosidad los induzca a ver lo que sus productos de cautiverio encierran.

Pero el informe a que me refiero no desahoga tan sólo la luz sobre este factor, que, más que nada, me parece de orden psicológico, algo así como el complejo del padre que desea conocer el paradero del hijo pródigo. Nos dice también el informe de la Comisión Selecta de Presupuestos—que así se llama el Comité en cuestión—que la evidencia cosechada sobre el estado y condiciones de las cárceles británicas es alarmante. He aquí por qué: el número total de presos en Inglaterra, País de Gales y Escocia es actualmente superior a 25.000, es decir, una cifra récord desde hace sesenta años, algo más del doble de los números correspondientes por año durante las dos últimas décadas. Este ingente volumen de delinquentes detenidos y la escasez de cárceles y de personal penitenciario que padece esta isla, produce casos de promiscuidad como los siguientes: en veinticuatro cárceles locales de Inglaterra y del País de Gales, más de 4.500 presos tienen que dormir a tres por celda, construida para un solo habitante. En Wandsworth, donde la población penal es la mayor de todo el país desde hace cincuenta años (¿qué tendrá Wandsworth para merecer semejante récord? ¿Serán las aguas?), más de quinientos presos tienen que convivir a tres por celda individual. Aparte las evidentes repercusiones que semejante estado de cosas no puede dejar de tener sobre la higiene y la disciplina en los establecimientos penitenciarios, cabe señalar que la carencia de personal supervisor impone el confinamiento de los detenidos en sus celdas, desde las cinco y media de la tarde hasta las siete de la mañana siguiente. Practicamente, los 25.000 presos británicos viven en un espacio creado originalmente para un máximo de once a doce mil detenidos, pasando cerca del sesenta por ciento de su tiempo de detención encerrados en sus celdas.

Dice también el informe que, en su gran mayoría, las cárceles se hallan situadas en edificios anticuados, de difícil y costoso sostenimiento. Así, por ejemplo, la cárcel de Kirkwall viene a costar unas 550 libras anuales por preso, lo que traducido en sacos postales, las hace más caras que auténticos bolsos de cocodrilo. Sobre todo, también porque el sistema penal actual, que impone una permanencia de trece horas y media en las celdas a los presos, tan sólo les deja unas veintidós horas semanales dedicadas al trabajo, de las que muchas se pierden, por cierto, porque al no poder separar a los presos irascibles—los "plan-teadores de dramas psicopáticos", como los describe la Comisión—de sus pacíficos compañeros, por falta de espacio, cerca de cuatro horas semanales se pierden en pugilatos y riñas.

La conclusión de la Comisión de encuesta es obvia: hace falta construir más cárceles, más modernas

y más higiénicas, y hace falta reclutar más personal penitenciario. Lo malo es que, por de pronto, la Gran Bretaña no anda, precisamente, sobrada de dinero y de materias primas como para poder poner semejantes buenos consejos en práctica. Salvo uno, sin embargo. Y es el que se refiere a la confección de sacos postales. La selecta Comisión opina que el trabajo es so-so y aburrido, antieconómico y contraproducente. Además—pero esto es una teoría personal—hemos visto que, al parecer, las largas horas pasadas con la aguja y el dedal en los dedos parecen inspirar al sastre involuntario el audaz proyecto de recuperar las sacos—llenitas de buenos giros postales, a ser posible—en cuanto recobra la libertad.

Guy BUENO

## Ayer comenzaron las negociaciones francoalemanas sobre el Sarre

En caso de acuerdo satisfactorio, Alemania colaborará en el "pool" del carbón y el acero

PARIS. — El ministro francés de Asuntos Exteriores, Robert Schuman, que domina la lengua alemana, y el representante del Gobierno de Bonn, doctor Walter Hallstein, se han reunido a las nueve y media de ayer en el Quai d'Orsay para comenzar las negociaciones sobre el disputado territorio del Sarre. Los ministros tienen de plazo hasta el 15 de septiembre para resolver el asunto, y los observadores creen que ésta puede ser la última oportunidad de llegar a un acuerdo por negociaciones bilaterales. (Efe.)

PARIS. (De nuestro corresponsal.)—Para poder conseguir en la reunión recientemente terminada de los "seis" el raquítico acuerdo de aplazar hasta septiembre la designación de una capital para los y acero, y la puesta en marcha

organismos del "pool" del carbón de este, Francia no ha tenido más remedio que ceder en la aspera disputa francoalemana sobre el Sarre. Dejando al margen la intolancia que ha marcado las reuniones, en las que se han puesto de relieve intereses particularistas, hay que destacar el triunfo alemán y el espíritu de conciliación francés. La pugna dramática de las tesis francesa y alemana se ha resuelto por una vez mediante el acuerdo urgente tomado sobre la marcha de iniciar amplias conversaciones entre París y Bonn para llegar a un acuerdo sobre el Sarre. Este acuerdo, caso de llegarse a él, puede permitir que en septiembre Alemania occidental preste su concurso efectivo y real a la definitiva puesta en marcha del "pool", que Francia considera vital para la defensa de su industria y la estabilización políticoeconómica de Europa.

A su tiempo, y utilizando informes fidedignos de fuente alemana, este corresponsal afirmó que la tesis de Adenauer era la de que no podía haber acuerdo efectivo sobre el plan Schuman en tanto Francia no accediera a permitir que los partidos alemanes tomaran parte en las elecciones para la Dieta sarresa, en igualdad de condiciones con el partido pro-francés del Sarre, que goza de la protección oficial del Quai d'Orsay. Y también que si Francia no daba garantías de libertad a dichos partidos, la República Federal plantearía la cuestión sarresa ante el Consejo de Europa. Y tal libertad no existiría si no se aplazaban las elecciones a la Dieta para dar tiempo a los partidos alemanes de desarrollar su lógica propaganda.

Las conversaciones "en serio" que se abrieron hoy en el Quai d'Orsay entre Schuman y el profesor Hallstein, secretario de Estado de Asuntos Exteriores de Bonn, se centrarán en torno a estos temas: autorización de los partidos pro-alemanes y aplazamiento por seis meses de las elecciones sarresas que habrían de celebrarse en octubre. Si se llega a un acuerdo que satisfaga a ambas partes, la República Federal podrá, sin arriesgar su autoridad, retirar el 15 de septiembre la acusación que contra Francia ha depositado en el Consejo de Europa.

En ciertos medios internacionales se habla estos días de un régimen provisional internacionalizado del Sarre. Hasta ahora la idea ha tenido poco eco en París y Bonn. La realidad es que Schuman, al plantear inesperadamente en la reunión de los "seis" el problema del Sarre, con intención puramente francesa, ha proporcionado al canciller Adenauer un triunfo diplomático y ha aplazado el acuerdo general sobre el "pool" otros dos meses, en tanto los aliados han levantado las restricciones que pesaban sobre la producción de acero de la Alemania occidental, que alcanza ahora la cifra de 11.550.000 toneladas. El presidente de la Asociación del Hierro y del Acero de la República Federal ha anunciado que Alemania llegará a producir dieciséis millones y medio de toneladas de acero, un millón más que Inglaterra. Así, Alemania occidental será el más grande productor de Europa y el tercero del mundo.

A. SILVA MARIN

### PLAZA DE TOROS DE MADRID

Mañana domingo, seis tarde, seis novillos del Sr. González Carrasco, para

Dámaso Gómez  
Cagancho  
y Raúl Iglesias  
Localidades desde siete pesetas

Rodrigo ROYO

## Otro médico español que triunfa en Norteamérica

El doctor López Belío es uno de los cuatro cirujanos del mundo capaz de operar la angina de pecho

### WASHINGTON

(De nuestro corresponsal.)—Desde hace escasamente seis meses la angina de pecho se opera con éxito, habiendo dejado de ser una enfermedad mortal. El doctor español Mariano López Belío es una de las cuatro únicas personas del mundo que saben ejecutar esta delicada operación. Los otros tres son el norteamericano Beck, el belga French y el ruso Malik.

López Belío vino a los Estados Unidos a principios de 1951, después de haber recibido en distintos países de Europa las enseñanzas de maestros tan universalmente conocidos como Valdoni, italiano; Brunner, suizo; Sauerbruch y Gaubatz, alemanes, y el doctor sueco Craford. Aquí entró como primer ayudante del doctor Overhold, de Boston, con el que perfeccionó su técnica para la resección segmentaria de pulmón. Concluido allí su programa, el joven especialista español, que solo cuenta treinta y un años de edad, pasó al equipo personal del doctor Beck, de Cleveland (Ohio), quien desde hacía dieciocho años venía realizando experimentos para operar la angina de pecho. Con la acumulación de tanta experiencia y la valiosa ayuda del doctor español la operación se hizo posible hace sólo seis meses, estando ya en este momento perfectamente afianzada.

Según ha explicado el doctor López Belío a este corresponsal con ocasión de su paso por Washington, donde pronunció una conferencia en la Embajada de España, la operación acusa hasta ahora un quince por ciento de mortalidad. López Belío lleva operados ya 47 enfermos, de los cuales se le murieron siete, cuando por los antiguos procedimientos de medicación la mortalidad era de un cien por ciento. Como se sabe, la angina de pecho es un dolor producido por la oclusión de la arteria coronaria, que está en el corazón. Al entorpecerse la circulación en la arteria coronaria (sangre roja provista de oxígeno) se produce el infarto de miocardio. Dicho en otras palabras, el infarto de miocardio es la muerte parcial de una parte del corazón, que sobreviene cuando aquella parte, por causa de la obstrucción de la arteria coronaria, deja de recibir la irrigación de la sangre roja o purificada. A la larga—una larga más bien corta—, el infarto de miocardio produce, fatalmente, la muerte del enfermo.

La operación ideada por el doctor Beck y realizada ahora por él y por López Belío consiste en irrigar aquella parte muerta del corazón, conduciendo la circulación de la sangre por otro camino, es decir, salvando por medio de un injerto la oclusión que sufre la arteria coronaria. Para cambiar de esta forma el curso de la sangre en el corazón, el doctor Belío saca un trozo de vena del brazo del enfermo y lo injerta entre la arteria aorta y el seno coronario, con lo cual se ha conseguido lo que estos especialistas llaman "vascularizar el corazón en sentido retrógrado".

Para poder llegar al corazón impunemente, López Belío se sirve en ocasiones del corazón artificial, que sustituye plena y eficazmente al humano durante el tiempo de la operación, permitiéndole al cirujano abrir, cortar, pegar, injertar y coser el corazón del hombre con la misma tranquilidad con que un relojero desmonta y vuelve a montar las piezas de un reloj. Pero, a pesar de esta aparente sencillez, los trabajos del joven doctor español son apasionantes, porque se desarrollan siempre en el linderro mismo de la vida y la muerte.

Como actúa en las líneas más avanzadas de la investigación, todas las operaciones de López Belío son filmadas en color y transmitidas por televisión. Así puede verse cómo en una angina de pecho que operó en Pittsburgh la semana pasada el corazón del enfermo entró en fibrilación ventricular. No disponía el doctor en este caso de corazón artificial, por lo que la vida o la muerte dependía por entero del comportamiento de la viscera humana. Hasta ahora, la fibrilación ventricular era un síntoma que precedía a una muerte segura. López Belío la trató aplicando directamente sobre el corazón el "electro-shock", un nuevo invento de la técnica. El corazón del enfermo dio un salto y la fibrilación cedió inmediatamente.

No sólo la angina de pecho, sino muchas otras afecciones cardíacas y pulmonares prometen quedar derrotadas a manos de Mariano López Belío. Concluidas sus investigaciones en Cleveland, el doctor español ha pasado ahora a Chicago, donde se dedicará, bajo la dirección del doctor Potts, a la cirugía de los "niños azules". Es ésta una afección congénita del corazón en la que la sangre venosa y la arterial se mezclan, por lo que el niño se pone de color azulado, de donde la enfermedad recibe su nombre.

## El baremo de monsieur Pinay

GRACIAS A EL HA CONSEGUIDO DETENER EL ALZA EN LOS MODULOS DE LA CARNE

### PARIS

(De nuestro corresponsal a l.) La posición política del señor Pinay, así como el endurecimiento de su combate contra el alza de precios en los artículos de consumo de primera necesidad y contra los especuladores, que están corroyendo el equilibrio de la economía francesa, ha tenido un respaldo fuerte y enérgico de la primera autoridad de la nación: de M. Auriol, Presidente de la República.

Este combate del señor Pinay a que aludo, y que tiene una pluralidad de frentes agobiadores, presenta una mayor agresividad en el sector "carne", en el cual el Gobierno ha encontrado una oposición "encarnizada", que ya anunció en otra crónica. Ante el alza constante en los precios de las carnes de diversas categorías, que día a día aumentaban en unos francos, produciendo amargos humores y duras protestas en los consumidores, especialmente en los de las clases media y modesta, el señor Pinay, de acuerdo con sus consejeros, y previo un estudio detenido de la situación, fijó un baremo, es decir, una plataforma de precios fijos, de los que no se podía pasar. Y encargó al enérgico precto de Policía M. Baylot de velar por la rigurosa aplicación de tal baremo. El Sindicato de carniceros anunció que no había caso de tal medida y aconsejó a sus asociados que continuaran adquiriendo las diversas clases de carnes, pero que no las pusieran a la venta, o que, si las ponían, aplicarían los módulos en vigor antes de la promulgación del baremo. Hubo unos días de forcejeo. La situación no se resolvería. Este país, que, como ya he dicho en otra ocasión, es eminentemente carnívoro, estaba pasando las mil y una fatigas. El jefe del Gobierno se afirmaba más y más en su posición irreductible de oposición a toda alza de precios, por muy mínima que fuera, y estaba dispuesto a aplicar por todos los medios los precios fijados. Pero parecía ser que se encontraba en una posición coja. Le era necesario que el primer magistrado de la nación, de una manera pública, hiciera un llamamiento a la unidad moral del país y condenara con energía a los especuladores, dando así el espaldarazo a la política del señor Pinay.

Y así ha sido. En Epinal, monsieur Auriol ha dicho: "La solidaridad nacional es una necesidad para la salud colectiva y para la salud individual. Muy imprudentes son aquellos que no quieren verlo ni creen poder sustraerse—por el fraude o por el provecho excesivo—a los sacrificios que exige la recuperación de Francia. A conservar esta unidad moral apelo a todos los franceses de todas las ideas, por encima de todas las divergencias de pensamiento."

Y en Saint-Die dijo: "Yo pido a todos los franceses que me ayuden por su acción de todos los días. Hace falta imponer la razón a aquellos que viven de nuestros dolores. Al lado de productores y comerciantes honrados y estimables hay todavía muchos mercaderes que especulan y acumulan beneficios excesivos. Es necesario que cada uno comprenda que la vida cara, el fraude, los beneficios ilícitos, representan menes logares para los sinistrados, debilidad de nuestra defensa nacional y la moral de la nación comprometida por la agitación social."

El lector debe excusarme de que haya transcrito tantos párrafos de los discursos del señor Auriol; pero considerando el gran valor de la política que desarrolla el señor Pinay desde la jefatura del Gobierno, en el plano político y en el económico, relacionado íntimamente con aquél, así como la importancia que tiene para este país el que la obra suya se consolide, he querido reflejar fielmente el pensamiento del Jefe del Estado.

A. S. M.



# AGENDA

2 DE AGOSTO  
SABADO  
Sale el sol a las 5,13  
Se pone a las 19,29

## SITUACION ESTACIONARIA

La temperatura se ha estacionado. No hay apenas variación con la registrada en la jornada de ayer. El termómetro ha rebasado apenas los treinta grados. El cielo estuvo, en general, despejado; la presión fue alta y la visibilidad buena. Soplaron vientos muy débiles, la primera mitad del día de componente NE.

Temperaturas extremas: Máxima de 30,5 a las 13,50. Mínima de 19,1 a las 4,45.

## CULTOS

**SANTORAL.**—Santos Alfonso María de Ligorio, fundador y doctor; Máximo, confesor; Esteban I, Papa; Evodio, Rutilio, Teódotia, mártires; Beata Juana de Aza, viuda; Nuestra Señora de los Angeles.

**DIRECTORIO DE LA MISA.**—San Alfonso María de Ligorio, obispo, confesor y doctor. Doble. Color blanco. Misa propia. Segunda oración de San Esteban, Papa. Credo. Prefacio de los apóstoles.

**IGLESIA DE CALATRAVAS.**—Ocho tarde, cuarto día de la novena a San Cayetano, con sermón por don Domingo Oliveros Oliveros.

**PARROQUIA DE SAN MILLAN.**—Siete y media tarde, cuarto día de la novena a San Cayetano, con sermón por don Hermenegildo López.

**SANTUARIO DEL PERPETUO SOCORRO.**—Ocho tarde, último día del triduo a San Alfonso María de Ligorio.

**TEMPLO DE SAN VICENTE DE PAUL.**—Siete y media tarde, segundo día del triduo al Corazón Eucarístico de Jesús.

**IGLESIA DE LOS PADRES TEATINOS.**—Ocho tarde, quinto día de la novena a San Cayetano.

**SALUTACION SABATINA A NUESTRA SEÑORA LA REAL DE LA ALMUDENA, PATRONA DE MADRID**

Corresponde hoy asistir a esta sabatina a las parroquias de Nuestra Señora de las Angustias, Santa María Micela del Santísimo Sacramento, San Miguel Arcángel (Chamartín), San Millán y San Cayetano, Santa Cruz y Santiago y San Juan Bautista.

La predicación está a cargo de la parroquia de San Miguel (Chamartín).

## CENTRO ASTURIANO

Mañana domingo se celebrará en los jardines del restaurante Angulo, sito en la calle de Almansa, número 70 (Cuatro Caminos), un baile que dará comienzo a las siete de la tarde, organizado por el Centro Asturiano.

Las invitaciones pueden ser recogidas en dicho Centro hasta la noche de hoy sábado.

## FIESTAS EN LA BARRIADA DE MATADEROS

Hoy sábado se iniciarán las fiestas que la barriada de Mataderos celebrará durante los días 2, 3, 7, 9, 10 y 12 en honor de su Patrona, Santa Clara.

Figuran en el programa varias competiciones deportivas, concursos de mantones de Manila y de baile, kermeses benéficas, conciertos, etc., y un concurso de belleza para la elección de la Señorita Mataderos 1952.

## FARMACIAS DE GUARDIA

TURNO 14.º L.

Juan de Oñas, 3; Hernani, 30; Fernández de los Ríos, 21; Cea Bermúdez, 56 (C. Buen Suceso); Andrés Mellado, 1; Eloy Gonzalo, número 31; Carranza, 9; Génova, número 18; Luisa Fernanda, 15; Luna, 6; Colón, 6; Hortaleza, 15; Goya, 19; Lista, 69; Francisco Silvela, 75; Plaza de Chamartín, 2; López de Hoyos, 155; Constanza, número 43; Alcalá, 90; Doce de Octubre, 17; Juan de Urbieto, 22; Embajadores, 100; Toledo, 53; Plaza de Herradores, 2; Peligros, 4; Carretas, 12; Pícar, 6; Ave María, 26; Paseo Extremadura, 123; Segovia, 39; General Ricardo, 59; Antonio López, 139; Ricardo Ortiz, número 12 (Ventas); Navas de Tolosa, 31 (Canillas); Pinos Altos, 2 (Tetuán); calle Delfinas, 25.

**Cupón de los Ciegos**  
NÚMERO DE AYER  
609

## Teatro COMEDIA: ESTRENO DE "NI TANTO NI TAN CALVO"

**A**NOCHE se estrenó en el teatro de la Comedia la revista de verano «Ni tanto, ni tan calvo», de L'Hotellerie y Tranquillino, música del maestro Lehmborg. Contiene varios chistes buenos y algunos malos, para que haya de todo; varios números musicales regulares y otros peores, también para variar; pero la gran novedad consiste en que el director de la orquesta, maestro Utrera, se vuelve hacia el público y canta; como lo hace bien, la gente aplaude. Falta solamente que, después, la orquesta dé un paseito por la pasarela, que está para eso, y toque lo que le pida el público, que también está para eso. Se aplaudieron casi todos los números de la revista, pero no se aplaudió el mejor de ellos, el de las canciones infantiles. El segundo acto es más divertido que el primero. Tranquillino sigue teniendo gracia, y Esmeralda, también. El conjunto es vistoso. Hay un número «Las loterías» que el público corea y se hará popular. La obra tuvo éxito, y los autores e intérpretes saludaron según la costumbre.

Lara: «Cobardías» y «La cuerda floja»

**L**A compañía del Teatro por Horas repuso anoche en Lara la popular comedia de Linares Rivas «Cobardías» y el sainete en un acto de Estremadura «La cuerda floja».

Milagros Leal, Rosita Yarz, Joaquín Roa, Salvador Soler Mary, Amparo Soler Mary, José Franco y el resto de la compañía obtuvieron un éxito resonante, escuchando muchos aplausos, que obligaron a levantar el telón repetidas veces en los finales de acto.

Fuencarral: «Cásate con mi suegra»

**L**AS huestes de Luis B. Arroyo, Rosario de Benito, Sabatini y Julio Arroyo repusieron en Fuencarral «Cásate con mi suegra», la graciosa comedia, en que todos los componentes del elenco triunfan plenamente.

Metropolitano: «¿Qué hacemos con los viejos?»

**A**precios ultrapopulares, continúa llenando el Metropolitano la compañía de comedias cómicas de José de Lucio. En car-

## Colegiales de San Ildefonso en Balsaín

**E**N Balsaín ha sido inaugurado el tercer Albergue juvenil del Colegio de San Ildefonso, donde un grupo de cuarenta alumnos realizan un ensayo de vida precampesinal y un curso de capacitación para asistir a las instituciones del Frente de Juventudes.

Al acto inaugural asistieron las autoridades de la localidad con el director del internado don Ramón Pascual. Después de izada las banderas explicó la consigna el jefe del Albergue, Maximino Sanz, y el Alcalde de Balsaín declaró inaugurado el Campamento.

Los alumnos viven en este régimen durante cuarenta días en dos turnos.

## VIDA SOCIAL

### Boda

**E**N el día de ayer, y en la iglesia de los Santos Justo y Pastor, contrajeron matrimonio la bella señorita María Luisa González y don Aurelio Ramón Vaqueró Roldán. Fueron apadrinados por la madre de la contrayente y un primo hermano del novio.

La novia vestía un precioso vestido de raso y velo tul ilusión. Después de obsequiar espléndidamente a los invitados, los novios partieron para diferentes capitales de Andalucía. M.

tel actualmente «¿Qué hacemos con los viejos?», comedia que agota las carcajadas del público, que a diario llena la amplia sala.

El éxito artístico y económico subraya el entusiasmo de la compañía.

## Cine Películas de dibujos animados SEGUIRAN PROYECTANDOSE EN LA CASA AMERICANA

**L**A Casa Americana, sita en Marqués de Riscal, 11, prorroga por unas semanas más su Exposición «Cómo se hacen los dibujos animados». Todos los días, excepto sábados y domingos, se seguirán proyectando películas de dibujos animados en el salón de cine de la Casa Americana, a las doce de la mañana y a las seis de la tarde. Para asistir a estas proyecciones el público deberá proveerse de invitaciones en la Sala de exposición, que estará abierta, como hasta ahora, de once a una de la mañana y de cinco a siete de la tarde.

## PUEBLO NUEVO

**C**ON verdadero interés ruego se recoja la queja reiterada de los vecinos de la barriada de viviendas económicas que la Sección Benéfico-Social del Ministerio de la Gobernación ha construido en la barriada de Pueblo Nuevo, y que por el número de viviendas de que consta, sumadas también las de Regiones Devastadas, constituyen un sector de población muy importante.

Teniamos un alumbrado eléc-

## Servicio de trenes de cercanías

**C**ON el fin de descongestionar los trenes 2.005, a Avila (a las 19,30 h.), y 3.011 (a las 19,35 h.), a Segovia, que los sábados y vísperas de festivos se formarán con la mayor composición posible, se hará un tren especial con destino a El Escorial y Cercedilla, saliendo de Madrid a las 19,20, fusionado hasta Villalba y sin parada en las intermedias, hasta la mencionada estación.

Los domingos y días festivos se hará también un tren especial de Pozuelo a Madrid, saliendo de la primera a las 23,05 h., o sea, cuatro minutos antes del tren 2.008 procedente de Avila (que no debe recoger viajeros en Pozuelo), para llegar a Madrid a las 23,15 h.

Serán reforzadas igualmente las composiciones de los trenes eléctricos y de los formados por coches, los sábados y vísperas de festivos, así como los domingos y días festivos.

Para facilitar a los usuarios la adquisición de billetes, se ha dispuesto el aumento del número de taquillas en la estación de Madrid-Príncipe Pío, estando aquellas autorizadas para despachar billetes de ida y regreso, tanto de la tarifa general como de tarifas especiales, que serán valederos a partir de los sábados y vísperas de días festivos hasta la mañana de los lunes o siguientes a festivos.

Los usuarios deberán prestar atención a las instrucciones que se den por los altavoces y especialmente a las indicaciones de los agentes de las estaciones, para evitar que salgan los coches o unidades eléctricas unos abarrotados de público, y otros, generalmente los últimos de las composiciones, con plazas desocupadas.

Pos los agentes de la autoridad se impondrá, en caso necesario, la obediencia a dichas instrucciones, y especialmente el cumplimiento de la prohibición de viajar en los estrados, declinando la Renfe toda responsabilidad en caso de accidente por infracción de dicha disposición.

## PINTAN COPAS

## MES DE AGOSTO

**CUANDO** es mayor la ostentación del verano, cuando se echa el cierre, se da carpetazo o se pide tregua «hasta septiembre», regresa este crítico municipal a lidiar día por día, si Dios no dispone en contra, otro año madrileño. Esta docena de meses madrileños que ahora comienza, para terminar cuando 1953 cierre de nuevo hasta septiembre, tiene características de estreno y, por consiguiente, se anuncia como interesante. Es natural, por tanto, que el protagonista—siempre en Madrid el Alcalde es el personaje central del drama—esté presente en la ciudad, sin claudicación veraniega de mayor cuantía. Tiene, pues, este agosto madrileño el atractivo municipal de la permanencia del conde de Mayalde en la Casa de la Villa, aunque también a la primera Casa Consistorial llegue la crisis estival y ya se anuncie la circunstancial clausura del salón de sesiones o se aplace para septiembre el posible reajuste de cargos edilicios.

Como esta misma reaparición del crítico, puede esperarse que todo el mes de agosto en lo municipal sea un leve aperitivo para el banquete del nuevo curso. Platos fuertes no faltan en la minuta. Los dos más importantes (transportes y suburbios) colman por sí solos el apetito municipal. Tanto que hay que extremar el cuidado, ante el peligro de indigestión. Hoy por hoy, demos cara al mes de agosto, que, si bien se presenta con signos poco sensacionales, bien pudiera ser demostración de todo lo contrario. No en balde el viejo refrán de «Agosto, frío en rostro» se acomoda, según las circunstancias, en el de «Agosto frie el rostro». Buenos días, y hasta mañana, señores.

AGUINAGA



## A quien corresponda

trico público excelente, quizá excesivo, y hace ya más de siete meses que todas las bombillas dejaron de lucir, sumiendo las calles en la más completa oscuridad, sin que a ninguna autoridad se le haya ocurrido reponer las bombillas, dándose varios casos de caídas y otros accidentes en personas que regresan o van a su labor, pues todos cuantos allí vivimos somos de condición modesta.

En cambio, hoy nos hemos visto sorprendidos por la presencia de la autoridad municipal madrileña (único acto en que se ha notado la anexión a Madrid) por unos obreros que se dedicaban a poner los rótulos de las calles, pero cambiando por completo los nombres que antes tenían. A la mia, por ejemplo, que se llamaba San Miguel, lo han sustituido por el de Zigia, causando estos cambios una verdadera confusión incluso entre los mismos vecinos que vivimos en ella.

De otra parte, es una verdade-

ra lástima que una barriada tan bonita y moderna esté tan descuidada. Se instalaron bocas de riego y no sabemos para qué, pues si algunos árboles de las calles se han salvado ha sido gracias a la generosidad y cuido de los vecinos, «a los que nos cuesta el agua el dinero» y más cara que en Madrid. ¿No existe un servicio municipal de riegos? ¿Sería mucho pedir a la autoridad municipal a quien corresponda se dé una vueltecita por la barriada para comprobar que nos asiste razón sobrada para las quejas? Así, de paso, podrá comprobar otras deficiencias, con la seguridad de que todas serán remedadas, pues no esperamos menos de nuestro nuevo Alcalde y de sus colaboradores.

Adolfo de TORRES BARRIONUEVO

Zigia, 10 (antes San Miguel), Pueblo Nuevo.

## Fiestas de San Cayetano y de San Lorenzo

SE CELEBRARÁN DESDE HOY HASTA EL DIA 13

**L**A Tenencia de Alcaldía de la cuarta zona ha organizado un atrayente programa de festejos para conmemorar la festividad de San Cayetano, Patrón del distrito.

Se celebrarán concursos de petardos, patios y calles, con premios en metálico, competiciones deportivas, funciones gratuitas de cinematógrafo, concursos de rondallas, conciertos de la Banda Municipal, elección de la reina del distrito, concursos de mantones de Manila, de peinados, de cholis, carreras de camareros, etc.

## Festival en el teatro Pavón

A beneficio de la Casa de Socorro se celebrará mañana domingo, a las once y media de la mañana, un gran festival en el teatro Pavón, en el que intervendrán Carmen Flores, Tomás de Antequera, Coralillo de Granada, Amalia Molina, Castex, Lupe Jara, Marisol Reyes, Gabriela Ortega y otros destacados artistas.

El espectáculo será presentado por el locutor José Félix del Alcazar

## Las fiestas de San Lorenzo

Por su parte, la Tenencia de Alcaldía del Mediodía prepara también grandes festejos en honor de San Lorenzo, Patrón del distrito.

Culminarán las fiestas el día 8, con la tradicional elección de la «Maja de Lavapiés» celebrándose los restantes días concursos de mantones de Manila, fuegos artificiales y diversos actos populares.



# INFORMACION ECONOMICA

## BOLSA DE MADRID

### COTIZACIONES

Termina la semana con una jornada muy semejante a las anteriores. Hay que insistir, pues, una vez más sobre la cordedad del negocio, y a la vez sobre la resistencia de los precios a dejarse limar.

Ayer volvieron a contratarse con mejora de seis enteros las acciones de la Española de Petróleos, colocándose así en el entero 438. Habrá que hacer notar, sin embargo, que en el mercado catalán que en días anteriores se había distinguido por una consideración de calidad hacia estos títulos, ayer la cotización se quedó por debajo de la del mercado madrileño, sin pasar de 435.

El otro valor que venía dando la nota con Petróleos, pero por una actuación de signo contrario. El Aguila volvió a dar otra vez muestras de actividad, que se traduce en un nuevo descenso de ocho enteros al cerrar a 330.

El grupo minero aparece en esta sesión final bastante irregular. Rif no aparece contratado, mientras Felgueras avanzan un duro, a 261, en unión de Guindos, que remonta el entero 200. En cambio, aparecen por bajo de los cambios del jueves Ponferrada, que ceden dos enteros, a 338, y Almagras, que a 90 pierden un punto respecto a su precedente.

Las Hidro Españolas refuerzan el avance del día anterior con dos duros de beneficio, quedando solicitadas a 241, y algo más firmes cierran, asimismo, la semana Iberdueros, a 201. Nansas tenían algún papel a la vista, a 107,25; en tanto mostraban una posición bastante equilibrada Sevillanas y Unión Eléctrica Madrileña. Los cupones de ésta última, ligeramente más débiles, a 11,75. También cotizaron algo por bajo del cambio anterior los de Ponferrada, que cambiaron de mano a base de 49,50.

FONDOS PUBLICOS	Anterior	Día 1	ACCIONES	Anterior	Día 1
1 % Inter...	84	82,75	España .....	450	450
1 % Ext...	103,75	101,75	Exterior .....	223	223
A 1908 4 %	91,50	91,50	Finotecar .....	293	293
3 % 1923 6/1	86,50	86	Crédit. Local .....	208	208
4 % act., 6/1	100,75	100,75	Dep. Crédito .....	450	450
4 % nov., 6/1	99,90	99,90	Hispan. Am....	410	410
Am. 3,50 %	90,90	90,90	Central .....	318	318
Idem 4 %	99,50	99,50	Rural .....	127	127
Idem 5 %	100,40	100,40			
Idem 2,75 %	100,25	100,25			
			Electricidad		
			U. E. M. ....	114	113
			Cooperativa .....	211	210
			Ind. Esp. ....	239	241
			Mengemor .....	134	134
			Chorro .....	132,50	132,50
			Sevillana .....	121	121
			A. Duer. or. ....	200	201
			Oro. nuevos .....	179	179
			J. E. A. ....	68	68
			Chades .....	300	300
			D. ....	300	300
			E. ....	300	300
			Telef. ....	167	167
			Monza .....	121	121
			Rif .....	450	450
			Felguera .....	260	261
			Ponferrada .....	335	338
			Ampan .....	155	154,50
			Amcos .....	675	677
			Amor .....	2040	2040
			Unión Fénix .....	2190	2190
			Imob. M. ....	138	137
			baniz. M. ....	500	500
			Metro .....	139,50	141
			Tranvías .....	185	185
			A. Hornos .....	203	204
			B. Petróleos .....	432	438
			Explosivos .....	254	255
			Azucarera .....	111	113
			Obra .....	260	261
			Agullas .....	338	330
			P. Valderri .....	295	295
			Ins. ....	91,50	91,50
			Nvl. ord. ....	107,50	110
			pref. ....	123,50	124
			Suñace .....	386	386

En Monopolios, Campas y Tabacos mejoran en proporción de medio y dos enteros, respectivamente, y dentro del grupo de arbitraje los Explosivos se hicieron con un entero de beneficio, a 255, en títulos grandes, mientras los Petrolillos, que siguen siendo los títulos que dan muestras de mayor actividad y firmeza, vuelven a mejorar seis duros, a 438.

Casi sin variación los valores de fibras artificiales. Sniaes aparecen sin modificación, a 386; si bien, Fefasas ceden dos duros, a 221.

De las inmobiliarias el grupo Metro cotiza en un ambiente de bastante equilibrio,

conservando la Urbanizadora el entero 500, mientras cede un punto la Inmobiliaria, a 137. Metro da un empujón de duro y medio, a 141, y Altos Hornos y Azucareras se benefician ligeramente de una mejor disposición de la demanda. Los primeros suben un duro, a 204, y las Generales dos puntos, a 113.

También cotizan con una pequeña plusvalía las Navales, que suben dos enteros y medio en los títulos ordinarios y medio punto en las preferentes.

Nada a señalar en los grupos de renta fija, que prácticamente mantienen los mismos cambios del día anterior.

## Niño gravemente herido por un perro

Ayer, en Tetuán de las Victorias, un perro propiedad de José Palomo Martín atacó al menor Sebastián García Mola, que vive en Princesa, 10.

El can, que fué muerto a tiros por un guardia de la Policía Armada, produjo lesiones al niño de carácter grave.

### Aclaración

Nuestro ilustre colega argentino don Pedro Falkenhoff Farías, vicepresidente ejecutivo de la Asociación Internacional de Prensa, ha sido víctima del hurto o de la pérdida de un sobre conteniendo dólares, libras esterlinas y pesos argentinos. Al publicar la noticia dijimos que la sustracción o pérdida se había realizado en el hotel donde dicho señor se hospedaba. A ruego del señor Falkenhoff consignamos gustosamente la aclaración que nos hace de que el hecho no se produjo en el hotel, sino, con toda seguridad, en la vía pública.

## Paloma mensajera herida

### FUE RECOGIDA EN TORTOSA

TORTOSA.—El vecino de la localidad de Amposta, Juan Solé García, ha capturado una paloma mensajera, que ha ido a refugiarse, al parecer herida, en el balcón de su domicilio. En la pata izquierda lleva una anilla de aluminio con la inscripción "A 44-España 18518". Esa anilla va protegida por otra de goma con un número algo confuso, que parece ser el 2300. En la parte inferior del ala derecha van marcados unos sellos con tinta azul, de los que sólo pueden leerse las palabras "Santany-la-Balnear". Asimismo, en la parte inferior del ala izquierda van marcados dos sellos con tinta azul y uno en negro, pero ambos son ilegibles. (Cifra.)

## Los osos de Asturias causan estragos en la zona de Lena

Uno de ellos ha matado cuatro vacas y herido a otras tres

OVIEDO.—En los montes de La Peral, en Lena, un oso ha dado muerte a cuatro vacas y produjo heridas de consideración a otras tres. Los ganaderos están alarmados de los grandes estragos que ocasionan estas fieras, no solamente en el ganado, sino también en los sembrados y plantaciones de maíz. (Cifra.)

## Las playas del delta del Ebro, clausuradas

TORTOSA.—A causa de las intensas lluvias caídas en la cuenca superior del Ebro, el río, a su paso por Tortosa, lleva las aguas muy turbias, lo que ha motivado la suspensión de la asistencia de bañistas a las playas. (Cifra.)

## Descarriamiento de un mercancías

LEON.—Un tren de mercancías procedente de Monforte descarrió en la estación de Toral de los Vados. Se salieron de la vía la máquina y dos unidades. No hubo que lamentar desgracias personales.

## Atropellado por un camión

BARCELONA.—En el paseo Nacional, un camión conducido por José López Cros atropelló a Miguel Herrero Ibarra, al que causó lesiones graves. El herido, después de asistido en el dispensario del distrito, fué hospitalizado.

## Arrollada por un tren

SEVILLA.—Al regresar de Cádiz a Sevilla, un tren pesquero arrolló en el paso a nivel de Tiro de Llama a Josefa Jaime Pérez, domiciliada en la referida barriada. La infortunada mujer murió en el acto. (Cifra.)

## Una máquina le arranca el brazo a un obrero

TORTOSA.—Cuando trabajaba en una fábrica de fideos el productor Ramón Tejedor Montserrat, de dieciséis años, resultó alcanzado por una polea, que le arrastró del brazo izquierdo hacia los engranajes. Sufrió la amputación total del brazo y heridas gravísimas en la clavícula y cuello, pudiéndose no pueda sobrevivir. Fué trasladado con toda urgencia a una clínica. (Cifra.)

## Incendio en unas eras

SORIA.—En las eras de los vecinos de Aimerar Luisa Ortega y Juan Martínez se declaró un violento incendio, quedando reducidos a cenizas dos grandes montones de mies. Ante el temor de que el fuego se propagara a las eras colindantes se requirió el auxilio del servicio de bomberos de la capital, cuyo personal, después de grandes esfuerzos, consiguió extinguir las llamas. Las pérdidas se calculan en 60.000 pesetas. (Cifra.)

## Una broma le cuesta dos costillas

TORTOSA.—A las dos de la madrugada unos jóvenes que tomaban parte en una verbena que se celebraba en el barrio de Remolinos se encontraron con un conocido que pasaba en un automóvil de su propiedad. Este les invitó a comer un par de pollos y a beber unas botellas de champán en una huerta en la que veraneaba, distante tres kilómetros; pero al llegar a la misma les hizo bajar del coche diciéndoles que podían regresar a pie y que lo de los pollos y el champán era una broma. Los amigos, que ya estaban algo alegres, consideraron la broma de mal gusto y la emprendieron a puñetazos con el invitante, dejándolo abandonado y con la fractura de dos costillas. (Cifra.)

## Crimen pasional

TARRAGONA.—En la mañana de hoy ha ocurrido un crimen pasional en esta ciudad, del que resultó víctima María Rosa Latuente, de veinticuatro años de edad, natural de Albacete y vecina de Zaragoza. Fué asesinada por su esposo, Juan Manuel Bernado de Quiros Martí, natural de Madrid, de treinta y dos años de edad y de profesión inspector de Seguros.

Al parecer, hace cuatro o cinco días que llegó a esta capital Juan Manuel para vigilar a su esposa, que había abandonado el domicilio conyugal y sospechaba le era infiel. Hoy, acompañado de un amigo suyo, se personó en un garaje en el momento en que María Rosa subía a un taxi. El marido, en unión de su amigo, al que había requerido para que intercediese, con el fin de que su esposa le acompañara a la Comisaría de Policía, subió al mismo taxi. El amigo se colocó junto al chófer, y Juan Manuel al lado de su mujer. Al llegar el automóvil a la calle de Colón, a unos 50 metros de la Comisaría, el chófer y el amigo de Juan Manuel oyeron un grito apagado y comprobaron que María Rosa había sido apunhalada por su marido. El agresor quedó detenido en la Comisaría y daba muestras de gran abatimiento. María Rosa fué conducida a la Casa de Socorro, donde falleció a los pocos momentos de ingresar. La herida, en la región precordial, a nivel del tercer espacio intercostal, le había sido causada por una navaja de reducido tamaño que la víctima llevaba en el bolso, según ha manifestado el agresor, junto con unas cartas amorosas que le incitaron. El matrimonio tenía un hijo de dos años y medio. (Cifra.)

## Dos francesas muertas por accidente de automóvil en Ecija

ECIJA.—En el kilómetro 456 de la carretera general de Madrid a Cádiz, a dos kilómetros aproximadamente de esta ciudad, un automóvil francés, matrícula 8614 MA, que procedía de Sevilla, ocupado por un matrimonio de aquélla nacionalidad y una hija pequeña, chocó contra el camión de la matrícula B. 72252, resultando los ocupantes del primero heridos.

Inmediatamente fueron recogidos y trasladados a la Casa de Socorro de Ecija, donde ingresaron muertas la señora y la niña y herido el esposo, que fué curado de lesiones de escasa consideración.

El accidente se debió a partirse la dirección al coche de turismo. El herido se llama Marcel Henry Paul Zirel, de veintiséis años, habitante en Fuchala (Marruecos francés), y su esposa, Jacqueline René Cibet, de veinticinco años. La hija del matrimonio, que también recibió a consecuencia de las heridas recibidas, contaba dos años de edad. (Mencheta.)

## Vuela un dragaminas francés al estallar un torpedo de un buque hundido

Cinco supervivientes y quince muertos o desaparecidos

BOULOGNE.—La carga explosiva de un torpedo, en un barco de guerra hundido, ha estallado en el puerto de Boulogne y ha causado la muerte de varios tripulantes de dicho dragador "Pas de Calais II". Quince personas de la tripulación han muerto o desaparecido. Los únicos supervivientes conocidos son cinco hombres, que han sido sacados del agua gravemente heridos.

Según las primeras informaciones, la carga explosiva y partes de un torpedo francés fueron cogidos en el recipiente del dragado del barco. La carga estalló cuando los obreros trabajaban de desenganchar dichos restos.

La explosión deshizo el barco dragador y lanzó los cadáveres al aire. Las autoridades del puerto no han podido confirmar cuántos hombres había a bordo de la draga. La explosión se ha producido a las cinco y media de la mañana de ayer.

El dragaminas "Pas de Calais II", hundido por la explosión de un torpedo, fué construido en 1934 en Francia. Los alemanes se apoderaron de él en 1940, y Francia lo recuperó al producirse el hundimiento germano. (Efe.)

## LA SEQUIA CAUSA PERDIDAS POR VALOR DE 500 MILLONES

ATLANTA (Estados Unidos).—La sequía sufrida por los Estados del Sur durante casi dos meses ha producido pérdidas en las cosechas, que se valoran en más de 500 millones de dólares.

Esta sequía es la más intensa registrada en los últimos veinte años y amenaza de prolongarse, con superación a todas las experimentadas hasta ahora.

## DESAPARECE UN CONTABLE FRANCES CON 12 MILLONES

PARIS.—Monsieur Dupuys, importador en gran escala de textiles,

## Vehículos accionados por gas-oil

Una Comisión del Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones ha visitado al director general de la Contribución Usos y Consumos, a quien expuso distintos problemas relacionados con los conceptos para el pago de impuesto de transportes de los vehículos accionados por gas-oil, libre de transportes, inspecciones, etcétera.

El director general departió amablemente con los comisionados, y éstos salieron altamente satisfechos de la entrevista.

## Joselito Torres actuará por Jumillano en Linares

Después del triunfo apoteósico de Joselito Torres el jueves pasado en la Plaza Monumental de Madrid, la Empresa de Linares ha contratado al de Venezuela en lugar de Jumillano para la novillada extraordinaria que en aquella plaza se celebrará el próximo día 3, y en la que alternarán Joselito Torres, Montero y Pedrés.

## Epidemia de fiebre aftosa en la comarca de Figueras

### LOS MERCADOS GANADEROS HAN SIDO SUPRIMIDOS

FIGUERAS.—A causa de la presencia en la comarca de la epidemia de fiebre aftosa han quedado suprimidos los mercados de ganado, si bien, como la citada epidemia parece que registra un carácter benigno, es de esperar que se reanude pronto dicho mercado.

El mercado de volatería y huevos se ha visto bastante concurrido. Los huevos han experimentado una baja de una peseta en docena con referencia al anterior mercado. Asimismo han bajado diez pesetas los pollos, pero las gallinas han sufrido un aumento de 30 pesetas.

Cotizaciones: Huevos de 25 a 27 pesetas docena; conejos, de 50 a 75 par; patos, de 50 a 70 par; gallinas, de 100 a 160 par; pollos, de 70 a 110 par; maíz de 190 a 209 la cuartera; avena, de 100 a 110; cebada, de 120 a 130; habas, de 160 a 165. (Cifra.)



# DEPORTES

## Albuquerque y López del Hierro marchan clasificados en el 11 y 14 lugares del Concurso Completo de Equitación

En las pruebas de natación se batieron un récord mundial y dos olímpicos

Suecia, al vencer a Alemania, se clasifica tercera en fútbol

**HELSINKI.**—La prueba de resistencia a campo a través del segundo día de la competición hípica ha causado muchas bajas entre los competidores, muchos de los cuales no han podido completar la carrera, quedando descalificados.

El español Joaquín Noguera, que montó a «Blasón», inició la carrera de obstáculos a gran velocidad, que luego no pudo mantener el caballo. El animal arrojó al jinete en el sexto obstáculo.

El jinete español finalizó la prueba en 6 minutos y 53 segundos, esto es, 13 segundos por encima del tiempo máximo permitido, y en total incurrió en 60 puntos de penalidad.

Otro español, F. López del Hierro, hizo el recorrido en 6 minutos y 20 segundos. Cayó en el quinto obstáculo y perdió tiempo en volver a montar y reanudar la carrera.

Con un solo corredor para realizar su recorrido, el jinete español duque de Alburquerque y el argentino Pedro Mercado se encontraban empatados para el cuarto puesto en la puntuación de hoy en la prueba hípica de fondo.

A ambos jinetes se les dio 78 puntos favorables, después de un recorrido de 36 kilómetros.

La clasificación al final de la segunda jornada del Concurso de Equitación Completo queda en la siguiente forma:

1. Von Blixen-Finecke (Suecia), 18,33 puntos de penalización; 2. Stahre (Suecia), 27,66; 3. Le Fant (Francia), 44,4; 4. Mercado (Argentina), 52,8; 5. Busing (Alemania), 55,5; 6. Wagner (Alemania), 55,66; 7. Hill (Gran Bretaña), 75,33; 8. Hough (Estados Unidos), 60,66; 9. Kujbyshev (Rusia), 64; 10. D'izeo (Italia), 66,8; 11. duque de Alburquerque (España), 108; 14. López del Hierro (España), 458.

Quedan en la prueba treinta y seis jinetes. Eliminados, veintitrés, entre los que se encuentra el teniente coronel Noguera (España).

Los tres jinetes de cada equipo deben completar el recorrido para la clasificación del mismo.

Argentina, Bulgaria, Canadá, Chile, España, Finlandia, Holanda, Italia, Rumania, Rusia y Suiza han sido eliminadas de la competición por equipos.

La prueba de resistencia se considera bastante más dura que la celebrada en Londres en 1948, aunque sin llegar a la dureza de la que se organizó en Berlín en el año 1936.

La clasificación por naciones después de la segunda prueba del Concurso Completo de Equitación señala el siguiente orden:

1. Suecia, 160 puntos.
2. Alemania, 225,49.
3. Portugal, 608.
4. Dinamarca, 617,2.
5. Estados Unidos, 647,16.
6. Irlanda, 893,52.

**EN LOS ÚLTIMOS MINUTOS VENCIO RUSIA A ESPAÑA EN WATERPOLO**

**HELSINKI.**—Rusia ha vencido a España por 4-3 en partido de polo acuático, después de finalizar la primera parte con empate a dos tantos.

El partido, que contará en la clasificación para los puestos quinto al octavo, disputados entre España, Rusia, Holanda y Bélgica, se ha jugado tan vivamente como si estuviera en disputa el título olímpico.

Los rusos tomaron ventaja a los

cinco minutos, cuando el extremo derecha, Prokopov, desde una distancia de cuatro metros, consiguió el primer gol. Pero España reaccionó fuertemente, y tres minutos después Mestres, al recibir un pase de Bazán, metió la pelota en la puerta rusa por encima de la cabeza del portero.

Dos minutos después nuevamente se adelantó Rusia con un gol de Mshvenieradze, desde cuatro metros.

España volvió al ataque, y a los doce minutos el extremo izquierda, Subirana, encontrándose solo frente a la meta rusa, lanzó un tiro suave que cogió la superficie del agua y pasó bajo los brazos del portero soviético.

En el segundo tiempo, a los cinco minutos, los españoles tomaron la delantera. El delantero centro, Mestres, fué nadando 15 metros antes de lanzar el disparo, que valió el tercer gol a España.

Luego los rusos intensificaron los ataques, y a los diez minutos Mshvenieradze logró el empate a tres goles. El partido se mantuvo indeciso hasta que, faltando dos minutos, nuevamente Mshvenieradze marcó el tanto de la victoria de Rusia.

La victoria rusa fué recibida apasionadamente por los 1.200 espectadores que presenciaron el partido. (Alfil.)

Los restantes partidos de la jornada dieron estos resultados: Hungría, 7; Italia, 2; Yugoslavia, 2; Holanda, 1; Yugoslavia, 4; Estados Unidos, 2; Holanda, 5; Bélgica, 3.

**EN NATACIÓN, EL NORTEAMERICANO OYOKAWA GANA LA PRUEBA DE LOS 100 METROS ESPALDA**

**HELSINKI.**—Yoshinobu Oyokawa (Estados Unidos) ha ganado la final de los 100 metros espalda masculinos, prueba que ha terminado con la siguiente clasificación:

1. Oyokawa (Estados Unidos), 1 m. 5 s. 4/10; 2. Bozon (Francia), 1-6-2/10; 3. Taylor (Estados Unidos), 1-6-4/10; 4. Slack (Estados Unidos), 1-7-6/10; 5. Galvao (Argentina), 1-7-7/10; 6. Wardrop (Gran Bretaña), 1-7-8/10.

Oyokawa, que estableció ayer un nuevo "récord" olímpico, con 1-5-7/10, durante las eliminatorias ha hecho hoy 1-5-4/10, lo que hace que mejore su propia marca en la prueba.

Oyokawa y el francés Bozon tuvieron una reñidísima lucha hasta la meta. (Alfil.)

**HUNGRÍA GANA LA PRUEBA FEMENINA DE RELEVOS 4 POR 100 METROS**

**HELSINKI.**—En la prueba de relevos 4 por 100, señoras, final, los resultados fueron los siguientes:

1. Hungría, 4-24-4/10 ("récord" olímpico y mundial); 2. Holanda, 4-29; 3. Estados Unidos, 4-30-1/10; 4. Dinamarca, 4-36-2/10; 5. Inglaterra, 4-37-8/10; 6. Suecia, 4-39.

**SEMIFINALES DE LOS 200 METROS BRAZA (MASCULINOS)**

**HELSINKI.**—Resultados de las semifinales de los 200 metros braza, masculinos, que califican a los ocho de mejor tiempo para la final que se celebrará mañana:

Primera semifinal: 1. Davies (Australia), 2' 36", 8/10; 2. Komadel (Checoslovaquia), 2' 38", 8/10; 3. Hirayama (Japón), 2' 39", 1/10.

Segunda semifinal: 1. Klein (Alemania), 2' 37"; 2. Kajikawa (Ja-

pón), 2' 37"; 3. Stassford (Estados Unidos), 2' 38", 7/10; 4. Nagasawa (Japón), 2' 39"; 5. Lusien (Francia), 2' 39", 1/10.

Estos ocho nadadores se clasifican para la final, que se disputará hoy. (Alfil.)

**TAMBIEN EN LOS SALTOS DE PALANCA VENCIO UN NORTEAMERICANO**

**HELSINKI.**—Prueba final de saltos de palanca en el gran trampolín:

1. Lee (Estados Unidos), 156,28 puntos; 2. J. Capilla (Méjico), 145,21; 3. Haase (Alemania), 141,31; 4. Mac Cormack (Estados Unidos), 138,74; 5. P. Capilla (Méjico), 136,44; 6. Rodolfo Perea (Méjico), 128,28. (Mencheta.)

**ESTADOS UNIDOS COPA LOS TRES PRIMEROS PUESTOS EN SALTOS FEMENINOS**

**HELSINKI.**—Clasificación de saltos de trampolín, femeninos, después de los cuatro primeros saltos:

1. MacCormick (Estados Unidos), 51,25 puntos; 2. Myers (Estados Unidos); 3. Irwin (Estados Unidos); 4. Pellissard (Francia); 5. Verein (Rusia); 6. Long (Gran Bretaña); 7. Spender (Gran Bretaña); 8. Bogdanovskaia (Rusia), 51. (Alfil.)

**SEMIFINALES DE LOS 400 METROS LIBRES (FEMENINOS)**

**HELSINKI.**—Resultados de las semifinales de 400 metros libres, femeninos:

Primera.—1. Kawamoto (Estados Unidos), 5-21-2; 2. Novak (Hungría), 5-21-3; 3. Schultz (Argentina), 5-22; 4. Andersen (Dinamarca), 5-22-1.

Segunda.—1. Gyence (Hungría), 5-16-9; 2. Green (Estados Unidos), 5-18-3; 3. Zebay (Hungría), 5-19-3; 4. Andersen (Dinamarca), 5-19-5.

Las citadas nadadoras se han clasificado para la final. (Alfil.)

**SUECIA VENCE A ALEMANIA EN FÚTBOL**

**HELSINKI.**—Se ha jugado el partido de fútbol entre Suecia y Alemania para decidir el tercer puesto del torneo.

Suecia ganó por 2-0. El primer tiempo terminó con empate a cero. (Alfil.)

**EL HUNGARO KOVACS, CAMPEON DE SABLE**

**HELSINKI.**—Paul Kovacs, de Hungría, ha conquistado hoy la medalla de oro en la competición de esgrima a sable, individual, obteniendo el máximo de ocho victorias en la final, en la que tomaron parte nueve tiradores.

La medalla de plata ha sido lograda por Gerevich, también húngaro, actual campeón mundial de sable. La clasificación quedó como sigue:

1. Paul Kovacs (Hungría), ocho victorias; 2. Gerevich (Hungría), siete; 3. Berczelli (Hungría), cinco; 4. Dare (Italia), cinco; 5. Plattner (Austria), cuatro; 6. Lefevre (Francia), tres.

Berczelli venció a Dare en un encuentro de desempate. (Alfil.)

**SEMIFINALES DEL TORNEO OLÍMPICO DE BOXEO**

**HELSINKI.**—Las semifinales del torneo de boxeo de los Juegos Olímpicos han empezado hoy en el Mshuhalli, figurando en el programa todos los encuentros semifinales de las diez categorías para esta tarde y noche.

## Rusia no puntuó ayer en la Olimpiada

**HELSINKI.** (Crónica de Leo Petersen, del servicio especial de Alfil.)—Rusia no ha podido obtener ni un solo punto en los Juegos Olímpicos en el día de ayer en la clasificación extraoficial por equipos, aventajando a los Estados Unidos aún por la pequeña diferencia de 24,5 puntos.

Hoy hay 19 finales en el programa olímpico, y parece casi seguro que los Estados Unidos alcanzarán a Rusia antes de que terminen los Juegos.

Al final del programa de ayer, el total de Rusia era de 523,5 puntos, y el de los Estados Unidos de 499, lo que significa una diferencia de 24,5 puntos.

Antes de celebrarse las finales Rusia totalizaba la misma cantidad de puntos, con 23 medallas de oro, mientras que los Estados Unidos tenían 465, con 30 medallas de oro.

Las finales se celebraron en pruebas de natación, 100 metros espalda masculinos, salto de palanca y relevos 4 por 100 femeninos y en la competición individual de sable.

La victoria de Oyokawa en los 100 metros espalda, con Taylor, en tercer lugar, y Stack, en cuarto, todos norteamericanos, dieron a los Estados Unidos un total de 17 puntos en esta prueba, que se aumentaron a 21 cuando el equipo de relevos femeninos se clasificó en cuarto lugar.

Oyokawa estableció un nuevo récord olímpico de 1-5-4 en los 100 metros espalda. Bozon, de Francia, que entró en segundo lugar, hizo la competencia durante la primera parte de la carrera; pero en un final fortísimo el nadador de Honolulu logró la victoria.

En los relevos femeninos de 4 x 100 el equipo húngaro, integrado por I. Novak, Tenes, E. Novak y Szoke, tomó su delantera desde el comienzo y terminó la prueba sin grandes inquietudes. Su tiempo de 4 m. 24 s. 4/10 mejoró el récord mundial y olímpico actual.

Holanda se clasificó en segundo lugar, seguida de Estados Unidos. El entrenador norteamericano dijo

que las «húngaras son terribles. En realidad, no tuvimos ninguna posibilidad de triunfo.»

El comandante del Cuerpo Médico de los Estados Unidos Samny Lee dió a su país la 32 medalla de oro al vencer en la prueba de saltos de palanca. Los diez puntos que se le concedieron, más los tres de John Mac Cormack, que terminó en cuarto puesto, dió a Estados Unidos 34 puntos para el día y con ellos pudo reducir la ventaja de Rusia a 24,5 puntos.

Ni Rusia ni Estados Unidos estaban representadas en la prueba de sable individual, que fué ganada por el húngaro Paul Kovacs. Logró las ocho victorias posibles en la fase final de nueve hombres. En segundo lugar quedó Gerevich, de Hungría, que es el actual campeón mundial de la especialidad, que logró siete victorias y perdió solamente con su compatriota Kovacs.

En natación y boxeo, hoy Estados Unidos espera hacer un buen papel, como para alcanzar a Rusia en la clasificación general. Pero Rusia también espera puntuar en ambos deportes.

Cuatro finales de natación, junto con el polo acuático y todas las categorías de boxeo, se decidirán hoy, así como el Campeonato de baloncesto, en el que se presenta como gran favorito el equipo norteamericano, que se enfrentará precisamente con Rusia.

En los primeros cinco combates semifinales de boxeo los Estados Unidos han hecho mejor papel que Rusia, colocando a dos hombres en las finales, por uno los rusos. Dos rusos fueron eliminados.

No se deciden el tercero y cuarto puestos en boxeo, pero los países derrotados en las semifinales obtendrán 3,5 puntos cada uno. Pero ningún punto se concede hasta que la prueba sea completada. Rusia, por tanto, tiene asegurados siete puntos por sus dos semifinalistas derrotados, pero no se contarán en la clasificación general hasta que el torneo pugilístico esté terminado.

Bruno Visintin (Italia) por puntos, 3-0.

Pesos "welters": S. Scherbakov (Rusia) vence a Victor Jorgensen (Dinamarca) por puntos, 3-0.

Sygmunt Chychla (Polonia) a Gunther Heidemann (Alemania) por puntos, 2-1.

Pesos medios: F. Patterson (Estados Unidos) a S. Sjoelin (Suecia) por descalificación en el tercer asalto.

T. Schalwyk (Africa del Sur) a Boris Tischen (Rusia) por puntos, 3-0.

### CLASIFICACION

1. Rusia	523,5
2. Estados Unidos	399
3. Hungría	262
4. Suecia	230,5
5. Finlandia	138,5
6. Alemania	133
7. Francia	128,75
8. Italia	127,25
9. Checoslovaquia	103,5
10. Gran Bretaña	103

### PLAZA TOROS VISTA ALEGRE

Mañana domingo, 6,15 tarde, seis toros de Muriel, para

**PEPE DOMINGUIN**  
**HUMBERTO MORO**  
(de Méjico)  
y **RAFAEL SANTA CRUZ**

Localidades desde diez pesetas



# DEPORTES

LA TERTULIA ALLANADA

## RECUERDOS DE HELSINKI

V. I. P.—Un sombrero de paja.—Votación.—  
Jugadores con dos piernas y sin esponja

Allí se hablaba de todo. Y de casi todo con gracia. La tertulia era amplia y un corro de preguntones rodeaba a Sancho Dávila, recién llegado de Helsinki, donde ha representado a España en sus funciones de presidente de la Federación Española de Fútbol. Seguramente que cuando yo atraqué junto al divertido tiroteo de preguntas y respuestas, había corrido el turno de las cosas serias, y como en la reunión no estaba como periodista, tampoco quise torcer la amable corriente divagatoria para entrar en materia grave y documental. Alguien, preocupado con el tema hotelero del verano, interrogaba a Sancho sobre el problema de los alojamientos en la concentración turística que una Olimpiada lleva a cuevas. Sancho se extendió hablando sobre la buena organización finlandesa. Después conté esta pequeña anécdota.

—Allí, todos los elementos más o menos oficiales vivían en la Ciudad Olímpica. Al llegar a Helsinki me encontré con una sorpresa estupenda. Unos amigos finlandeses, suponiendo por mi vinculación a la actual política española que soy algo más que un subordinado de Franco, me habían hecho reservar habitaciones en un hotel. Algo bien difícil de conseguir. El talismán fue éste: V. I. P.; es decir, «very important person». Pero por si esto no era suficiente en una ciudad tan llena de personas realmente mucho más importantes que yo, añadieron por su generosa cuenta: «Personal friend of Franco», amigo personal de Franco. Y esto, en una ciudad tan tristemente batida por proximidades políticas peligrosas, me dió derecho a algo tan enormemente fabuloso como una habitación con ducha.

Un amigo de Sancho, noruego él, y de buen diente, se interesó casi con angustia por la gastronomía. En general, los menús no satisficieron al septentrional, pero lo que ya le dejó para el arrastre fue el saber que los huéspedes se servían ellos mismos, a la americana. «Dios mío» —dijo—, «cómo hubiera echado en falta casa Luciano.» Y después calló, nostálgico perdido.

Por entonces me acordé de que, aunque de incógnito, era un periodista, y decidí imitar a mis famosos colegas antiguos, que escuchaban y contaban sin más averiguaciones. Desde aquí, y ya cuando nada tiene remedio, pido perdón a Sancho y a sus amigos por este allanamiento de tertulia. Me pareció que la viveza de la conversación y la variedad de las anécdotas añadía frescura y espontaneidad a todo cuanto ya sabemos oficialmente.

—Un día íbamos Muñoz Calero y yo en un taxi. De repente vimos una agallita, un sombrero de paja, seguramente el único de todo Helsinki, a bordo de una cabeza indígena. Los dos, al alimón, gritamos: «¡Valdavia!» Ordenamos al taxi que frenara, pero hasta hacernos entender pasó un poco de tiempo. Cuando Muñoz Calero desembarcó, con su máquina de fotografía lista para cazar un recuerdo con destino a nuestro querido amigo el marqués, el hombre del

sombrero de paja había desaparecido. «Se habrá ido a algún acto oficial», comentamos. Y de este modo, el marqués de la Valdavia se quedó sin el trofeo fotográfico que pensábamos traerle.

Se había de la mezcla racial y política que se produce en las competiciones olímpicas y del buen espíritu que en general muestran todos los participantes. Entonces, Sancho, saca a relucir su conversación con el representante de la China comunista. Sancho cuenta bien las cosas, sin apearse de su sonrisa, con esa típica narrativa andaluza, que salta sobre los temas como un garrochista sobre el becerro derribado.

—Al sentarme a la mesa, en un banquete de la F. I. F. A., me di cuenta de que el delegado que estaba junto a mí era el representante de China. Lo vi en la tarjeta. Me senté pensando si el chino era de Formosa o de Pekín. Tapé discretamente mi tarjeta y esperé. A poco apareció el chino. En esa vaga presentación mutua, propia de estos casos, el chino me hizo todas las reverencias del mundo y yo le hice una sola, pero buena, eso sí. Comenzamos a charlar. Para localizar su procedencia, le pregunté por el viaje. Hablábamos en inglés. El hombre, que no sé que nacionalidad me supuso, respondió:

—Bien, no muy penoso. Por la línea Moscú-Leningrado, como usted.

—No, no —le dije—, «yo no vine por esa línea porque tenía especial empeño en asistir a los Juegos».

—Pero, bueno, ¿usted de dónde es?

—Mire, español.

Entonces el chino rompió a reír, y seguidamente comenzó a contarle la historia a otro chino, compañero suyo. A éste, que no sabía inglés, se lo explicó en su lengua. Los tres nos reímos mucho.

Sale a relucir luego la trama de una votación en la F. I. F. A. Las combinaciones de pasillo jallaron por la indecisión de algunos delegados, y de este modo, una proposición rusa, por la cual se pedía el ingreso en una Comisión del representante soviético y de dos satélites, el húngaro y el alemán oriental, resultó vencedora. Pero entonces Muñoz Calero, miembro del Ejecutivo, alegó que se había votado por una terna, no por un solo comisionado, el ruso, y la votación se repitió. Un delegado sudamericano comentaba antes de votar de nuevo: «Señores, pendejamente hemos perdido el tiempo.» En la nueva votación hubo empate a veinticuatro votos y el gato se lo llevó al agua la propuesta española. Ni el ruso, ni el húngaro, ni el alemán oriental consiguieron formar parte de la Comisión. Y eso que el ruso ya había dado las gracias y todo.

El amigo del Norte, que además de gastrónomo es un buen aficionado al fútbol, pregunta por este deporte tras el atelón de aceros. Sancho, que sabe ser buen enemigo, no vacila.

—He visto un fútbol maravilloso, sobre todo por parte de los yugoslavos y de los húngaros. Los rusos juegan más primitivamente, aunque también son buenos. Claro que este fútbol no es «amateur». El único fútbol «amateur» que queda en el mundo es el de los juveniles, y en este sentido hablé con Rimet anunciándole que presentaría una proposición en la Asamblea de junio del año que viene. Ahora se va a establecer una Comisión de límites que trace las fronteras entre el profesionalismo y lo que no es profesionalismo, pero esto acabará por dejar las cosas donde estaban. ¿Qué decía? Ah, sí, un fútbol colosal. Los húngaros hacen una especie de billar,

se baten fenomenalmente, y justo a estas horas jugarán el sábado frente a los yugoslavos. Todos ellos, unos y otros, son durísimos, pero viriles. Tengo la satisfacción de no haber visto, pese al tren cast violento de los partidos, ni un solo masajista, ni una sola esponja, ni una sola botella de agua en el césped. No hay el menor teatro. Hay, en cambio, buena preparación física. Esta es una lección que debemos aprender. Y aun queda otra, por aquello de «del enemigo, el consejo»; todos los jugadores que he visto manejan las dos piernas perfectamente, aunque como es lógico apoyen su potencia en una de ellas. Pero la otra no desmerece nunca. Si sufren una lesión momentánea, de esas que muchas veces en un partido latino anulan a un «equipier», cargan su juego sobre la pierna sana y no ocurre nada de particular.

Por disculparme ante el allanamiento de tertulia que ya me tengo jurado a mí mismo, hago una preguntita:

—¿Qué tal los finlandeses? ¿Qué tal la organización?

—Los finlandeses son amables, caballerosos, simpáticos. La organización ha resultado sencillamente espléndida.

La santa hora de la cena, invocada por el hombre del Norte, disuelve la amistosa reunión. Yo me vengo al periódico y escribo esto. De nuevo pido perdón. Pero me parece que merecía la pena jugar al periodista indiscreto. Ustedes dirán.

R. G. S.

## EL SABADO, A LA SIERRA

Todavía, por suerte, somos bastantes los que «hacemos» el deporte por gusto, en lugar de «verlo». Pero mientras el número de los primeros crece lenta, paulatinamente, el de los segundos, en pocos años, se ha incrementado de una forma desmesurada. Esta intromisión de los profanos o indoctos es la que ha producido desvarios en la Prensa y radio, dos vehículos de la masa, con los comentarios del deporte de pugna y puja. Nosotros, que siempre hemos creído en el valor educativo del deporte como control de músculos, esfuerzo y cerebro a la par, hemos admirado «más» que una victoria cualquiera el modo y los modos con que se haya obtenido, y una derrota no ha tenido—para nosotros—otro alcance que el de cuando de pequeños suponía «quedarnos con la china» en la mano. No por ello dejábamos de jugar, sino que, por el contrario, nos animábamos para conseguir una revancha, perfectamente posible. Pero los arrivistas del deporte necesitan ver impreso en letras de molde —como si tuviera toda su fuerza deseada— su vocabulario. Y lo peor no es que el hecho se dedique a los deportes llamados de espectáculo, sino que también alcancen los estallantes balonzos a otros deportes mucho más alejados del mundanal aullido.

Así, respecto a la última expedición al Everest, el sensacionalismo ha «colgado» a la colosal cumbre diferentes medidas de altura. El periodista, por parecerle «pequeño» su famoso nivel, le ha añadido unos metros más por su cuenta—total, 180 metros de propina—, convirtiéndolo de 8.845 metros en 9.025. ¿Cabe algo más peregrinamente caprichoso? Y, pareciéndole «pequeño» también el esfuerzo físico de los escaladores, ha inventado un factor «de miedo», que denomina «hombr de las nieves», otro monstruo que oponer en verano a la vieja «serpiente de mar». Y ese nuevo factor hace aún más infranqueable el acceso a la cumbre que la falta de oxígeno. Por si fuera poco, ha dejado a cincuenta metros de la cima el patético esfuerzo del hombre. Todos estos «noticiones» han sido desmentidos en la equilibrada y, como consecuencia, deportiva revista «Die Alpen» por miembros de la propia expedición, tan incomprensiblemente tergiversada. Hay que comprender, de una vez y para siempre, que al deportista le interesan mucho más detalles técnicos, escueto y cabales, que frases pirotécnicas de artificiosos informadores. Y de esa ponderada y justa exposición de los hechos ya se desprenderá, sin necesidad de exagerados tópicos, todo el heroico, callado e impresionante esfuerzo que supone avanzar hacia la cumbre del Everest desde el último campamento o coronar el primero entre los «routiers», pedaleando, el Tourmalet, o pasar por los 5.000 metros lisos en 14-6-10.

Enrique HERREROS  
(Ilustración del mismo.)



### CAMPEONATO DE ESPAÑA DE BILLAR

## DOMINGO Y BUTRON GANAN LAS PRIMERAS PARTIDAS AL CUADRO 71-2

### Los piragüistas del S. E. U. saldrán definitivamente el lunes para Dublín

SAN SEBASTIÁN. — Definitivamente, los piragüistas del Sindicato Español Universitario iniciarán la travesía San Sebastián-Dublín el próximo lunes, día 4, a las once de la mañana, partiendo del muelle de San Sebastián.

El domingo asistirán a una misa en la ermita erigida en conmemoración de los caídos del «Balearés» y recibirán la sagrada comunión.

La misa será oficiada por el padre Monedero.

Por la tarde del domingo se dirigirán al pueblo de Iciar, para asistir al acto de coronación de la Patrona, y terminada la ceremonia, el obispo de la diócesis, doctor Font y Andreu, procederá a bendecir las piraguas «Virgen de la Paloma» y «Virgen de Iciar», en que los intrépidos remeros realizarán la travesía. (Mencheta.)

Todos los sábados, a las cuatro de la tarde, podréis oír una interesante emisión por la mujer que la Sección Femenina organiza a través de Radio Nacional.

### AEROMODELISMO

## Soria gana el Campeonato Nacional del frente de Juventudes

PAMPLONA. — Una vez terminada la fase final de los Campeonatos nacionales de aeromodelismo del Frente de Juventudes, celebrados en el aeródromo de Noaiz, la clasificación por Escuelas es la siguiente:

En motor de vuelo, clase A, el primer puesto corresponde a Soria, cuyo aparato consiguió 134 kilómetros hora; y en la clase B, a Murcia, con 175 kilómetros hora.

En la categoría C, el primer puesto se lo adjudicó un aeromodelo de Gijón, que alcanzó 138 kilómetros hora.

Después de estos resultados, la clasificación general de los Campeonatos queda establecida así:

Primero: Campeonato nacional, la Escuela de Aeromodelismo de Soria, con 1.158 puntos.

Segundo: Subcampeón, la Escuela de Murcia, con 1.082.

Tercero: La Escuela de Bilbao, con 918.

A continuación se clasificaron las de Valencia, Zaragoza y Gijón.

## Peñalara participará en el Rallye Co ombiers-Nuechattel

Con el fin de tomar parte en el XIII Rallye Internacional de Colombiers-Nuechattel (Suiza) ha salido en autocar, organizado por la Real Sociedad Española de Alpinismo Peñalara, un numeroso grupo de afiliados a dicha Sociedad, entre los que se encuentran varios miembros de su Grupo de Alta Montaña, que visitarán los macizos de los Alpes Berneses, Oberland, Zernatt y Chamo-nix.

### PLAZA DE TOROS DE MADRID

Hoy sábado, once noche, repetición del magnífico espectáculo

### “GALAS DE ARTE”

y la gran Banda “LOS ASES” Actuación en la parte seria del norteamericano Mr. S. Robert Guggenheimer Localidades desde tres pesetas



## DEPORTES

## El Madrid ganó al Marianao en su primer encuentro en La Habana

HABANA. (Urgente.)—Con el resultado de tres tantos a dos, favorable a los madrileños, terminó el encuentro entre el Marianao, reforzado con algunos elementos del Juventud Asturiana y otros equipos cubanos, y el Real Madrid.

El árbitro cubano señor Pelegrín Pérez procede a sortear los terrenos y elige campo el Real Madrid, que avanza decidido. Pero la defensa cubana responde bien y aleja el peligro a medio campo, en el que se hace con la pelota Colangelo y se cuela rápido, sorteando a Zárraga, pero también ante la puerta madrileña se muestra muy segura y el dominio resulta alterno, a la par que vistoso, por la movilidad de ambos equipos.

Profundiza más en sus ataques el conjunto madridista y Pelegrín

no tiene que intervenir como consecuencia de un tiro de Olsen.

Poco después, a los trece minutos, el mismo Olsen recoge un despeje de la línea media y pasa la pelota a Molowny, que se interna rápido, centrando a Pahiño, en muy poco terreno, y el delantero centro madrileño lanza un tiro potentísimo, a media altura, desde largo, batiendo al meta del Marianao.

La ejecución del tanto fué velocísima y sorprendió a la defensa contraria descolocada.

Mediado este primer tiempo, y a la salida de una falta, Castillo se hace con el balón, se interna por su ala y cerca del área de peligro pasa a su delantero centro, Soto, quien, de tiro por bajo y casi a bocajarro, establece la igualdad.

Termina el primer tiempo con empate a un gol.

En esta fase uno y otro equipo introdujeron modificaciones en sus líneas, y así Narro sustituye a Cabrera, en el Real Madrid, y Mejías a Muñoz, en el Marianao.

Transcurrido el descanso reglamentario, se reanuda el partido, y la iniciación de este segundo tiempo es idéntica a la del primero. Avance rapidísimo de los madrileños, con magnífica combinación entre sus líneas media y delantera, y fruto de ello es el segundo tanto, logrado al medio minuto por Molowny, como consecuencia de un medido pase de Pahiño.

La reacción cubana se produce inmediata, y a los cuatro minutos Soto recoge un balón que le envía Saciño; cede a Ruiz, éste se adentra, devuelve la pelota a su delantero centro, quien vuelve a perforar la meta madrileña.

Ya doblada la mitad de esta fase, vuelve a imponerse el conjun-

to madrileño, dando lugar a felices intervenciones de Pelegrino, siempre muy bien colocado bajo los palos y protegido por una defensa potente en sus despejes.

A los treinta y siete minutos se produce el gol de la victoria a favor del Real Madrid. En una internada del Marianao, Juan Alonso despeja de puño y el esférico va a Muñoz, que avanza y cede a Joseito, quien, en difícil posición, remata sobre puerta, con la izquierda, y bate a Pelegrino.

Hasta terminar el partido, el equipo madrileño aguanta las acometidas del Marianao, que brega con ánimo hasta el último momento, en busca de la igualdad.

El Real Madrid formó así: Alonso; G. Alonso, Oliva, Navarro; Muñoz, Zárraga; Joseito, Olsen, Pahiño, Molowny y Cabrera (Narro).

Fueron los mejores del Marianao Pelegrino, Saciño, Soto y Colangelo, y por el Madrid, todos estuvieron a gran altura, sobresaliendo Pahiño, aunque, en general, los «merengues» dieron sensación de no emplearse muy a fondo. (Mencheta.)

## TENIS

## La tercera jornada del concurso de Puigcerdá

PUIGCERDÁ. — Se han disputado los partidos de tenis correspondientes a la tercera jornada del II Concurso Nacional de esta población abierto a extranjeros. Los resultados fueron: F. Gamero vence a M. Viñande por 6-1, 6-1; Carret a Garnero por 6-1, 9-7; señorita Guri a señorita F. Barril por 6-4, 6-3; Kumar-Bartoli a J. Tort-F. Estrada por 6-4, 6-3. Algunos partidos se suspendieron a causa de la lluvia. Hoy sábado se disputarán las semifinales, y el domingo, las finales. (Añil.)

## Pedro Antonio Jiménez se enfrentará al catalán Guasch mañana en el campo del Gas

Vuelven las veladas domingueras del campo del Gas. Y vuelven con un programa de los que auguran un nuevo lleno en el terreno futbolístico del Puente de Toledo.

Destaca sobre todas la pelea de fondo, que disputará Pedro Antonio Jiménez al catalán Guasch. El madrileño es boxeador de características combativas y de un gran temperamento; pero su largo periodo de inactividad le ha hecho perder sitio en el ring, ese sitio que siempre encontró, porque no es púgil que rehuya el choque. Si Pedro Antonio Jiménez estuviese ahora en las mismas condiciones físicas de su etapa más feliz, el adversario del domingo sería fácil presa a su entusiasmo y arrojo. Pero el púgil madrileño acusa la falta de entrenamiento y de peleas, y esto nivela el encuentro.

Ya vimos no hace mucho tiempo a Guasch frente al zurdo Olivares y pudimos comprobar entonces que el catalán no es enemigo fácil. Es hombre hecho ya en el ring, ante el que no caben filigranas ni descuidos; púgil que sabe esperar su oportunidad llevando la pelea al te-

rreno más conveniente. Pedro Antonio puede confirmar en este choque el progreso de su recuperación y definir de una manera concreta el tiempo que aun ha de precisar para llegar a la altura que, por sus cualidades temperamentales e incomparable bravura, le corresponden en el boxeo nacional.

## El equipo francés para los Campeonatos mundiales de pelota

BURDEOS. — Francia ha designado su equipo para el Campeonato del mundo de pelota vasca, que se celebrará en San Sebastián, del 28 de agosto al 10 de septiembre.

Es el siguiente: Cesta: André Isidore y George Chanchant.

Cesta argentina: Cleraq y R. Ricau. Larredgain y Camou.

Pala: Cleraq y Etxegaray. (Añil.)

## Mañana, la XXII Travesía a nado a la laguna de Peñalara

Mañana, a las doce, se celebrará la XXII Travesía de la Laguna de Peñalara, prueba de natación sin parangón alguno con ninguna otra de su clase, por sus especiales características.

Como, siempre, es la entusiasta Sociedad Deportiva Excursionista la encargada de su organización, y tenemos la plena seguridad de que su montaje no desmerecerá en nada de sus ediciones anteriores.

Todas las figuras de la natación

madrileña, con la exclusión de Enrique Granados, se lanzarán mañana a las frías aguas de la Laguna, bien dispuestos a inscribir sus nombres en el ya dilatado historial de esta prueba, única en la natación española.

Por la tarde, y tras un día pasado en uno de los lugares más bellos de nuestra incomparable Sierra del Guadarrama, se celebrará el reparto de premios en el Albergue social Dos Castillas.

## -TEATROS- NOTICIARIO RELAMPAGO

JUANITA REINA, la famosa estrella de la canción española, interpretará próximamente una película, y en octubre se presentará en Madrid con el estreno de un espectáculo de Quintero, León y Quiroga.

PEPITA SERRADOR, la insigne actriz argentina, está realizando una brillante gira por los principales escenarios del Norte, donde está obteniendo los mejores éxitos.

JUANITO VALDERRAMA, el gran divo de la canción flamenca, se ha presentado con gran éxito en Marsella, donde el público y la crítica le han dedicado sus mejores elogios y aplausos.

## CAPILLA

## PLAZA DE TOROS DE MADRID



## JUEVES 7, 11 NOCHE SENSACIONAL DEBUT DE HOLIDAY ON ICE-1952 DE NEW YORK

- MILLONES LO APLAUDIERON EN NORTEAMERICA...
- MILLONES LO APLAUDEN EN EUROPA...
- Y AHORA USTED LO APLAUDIRA EN MADRID.

Una sinfonía de ritmo y color sobre una enorme pista de hielo. Un espectáculo que usted jamás olvidará.

## PROGRAMAS

## ALCAZAR. — (212352. Refrigerado.

Guadalupe Muñoz Sampietro, Luchy Soto, Luis Peña). 7.30 y 11.15: Nosotros, ellas y el duende.

ALVAREZ QUINTERO. — 7 y 11: Tengo momia formal (de Manzanos y Gila, Alguero y Montorio), por Tony Leblanc, José Luis Ozores y Gila, Lina Canalejas, Paquita Omar, Telly Bayona y Fina de Granada. 40 bellísimas vicetiples.

CALDERON. — (391333. Compañía Antonio Casal y Angel de Andrés). 7 y 11: Los 4 besos (de Navarro, Prada-Iquino y Alguero). Popular, 15 pesetas butaca.

CARLOS III. — (350002. Refrigerado.) 7, 11: Gran éxito Compañía Internacional de Revistas J. Gasa, De Cuba a España, 5 últimas actuaciones.

COMEDIA. — (Cia. de revistas del maestro Cabrera). 7 y 11: Día y noche de Madrid (de Llabrés y Cabrera). El más formidable conjunto de bellezas. Grandioso éxito. Butaca 15 pts.

FUENCARRAL. — 7.15 y 11 noche: Cia. Luis B. Arroyo, Rosario de Benito, Rosita Sabatini, Julio Arroyo, en «Cáscate con mi suegra! Dos únicos días.

LARA. — (Teatro por horas). Milagros Leal, 7.15 y 11.15 (programa doble): Cohardías y La cuerda floja. 15 pts, butaca.

LATINA. — (Compañía revistas). 7, 11: Un fresco de abrigo (Sara de Lis, Pepe Carjas, María Luisa Moneró). Butaca, la mejor, 15 pesetas.

LOPE DE VEGA. — (Refrigerado 222081. Compañía titular de revistas). 7 y 11: Las hijas de Elenia. (La mejor butaca de patio, 20 pesetas; anfiteatro, 3 pts.

MADRID. — (Refrigerado). Compañía lírica Lacárcel Falomares. 7: La del manojito de rosas, 11: El circo (éxito grandioso). Butacas 15 y 4 pesetas.

METROPOLITANO. — 7.15 y 11 (compañía comedias cómicas José de Lucio): ¿Qué hacemos con los viejos? (Éxito de esta compañía). 3 pesetas butaca.

PAVON. — 7.15 y 11: La copla andaluza (de Quintero y Guillén). ¡Gran espectáculo folklórico!

PRICE. — (Refrigerado). 7, 11: ¡Adiós a España! Amalia Molina, Tomás de Antequera, Emilio el Moro (Tambores de España sobre América). Dos últimos días. Butaca: 6 a 15 pts.

REINA VICTORIA. — (Esmeralda y Tranquillino, 7.15 y 11: Ni tanto ni tan calvo. Nueva revista.

ZARZUELA. — (Compañía de revistas). 7.15 y 11.15: Piernas de seda (de A. y E. Paso y maestro Gasca), por Gracia Imperio, Eva Graciani, Carmen Jareño. Butaca 15 pesetas.

ACTUALIDADES. — (Refrigerado). 10: Mr. Hyde desaparece. Un cuerpo de mujer (M.<sup>a</sup> Antonieta Pons).

ALCANTARA. — Continúa 6: La honradez de la cerradura. Revuelta en la India.

APOLLO. — Continúa 5: Bagdad y Mares de China.

ARGUELLES. — Continúa 6. Unas páginas en negro y Mares de China (Clark Gable-Jean Harlow).

AYALA. — 5 (refrigerado): Bambú (technicolor) y Destino: Tokio.

BARCELLO. — 6.15 (sala): Correo del rey y Quema el suelo (Annabella).

B. ARTES. — 5 (refrigerado): Quiero a este bruto. Pases: 5, 7, 9, 11.

BILBAO. — 5 (refrigerado): Su última aventura. La hora fatal (Boris Karloff). Ambas de riguroso estreno.

CALATRAVAS. — Continúa 11 mañana. De Madrid al cielo (M.<sup>a</sup> de los Angeles Morales-Gustavo Rojo). Primer reestreno exclusivo.

CALLAO. — 7, 11: El libertador (David Niven). Technicolor. Tolerada, 5.<sup>a</sup> semana.

CAPITOL. — (Refrigerado). 7, 11: Manchas de sangre en la luna (Honor Blackman-Gerard Tichy).

CARRETAS. — (Refrigerado). 10 mañana, 12 horas en su vida y Mujer oculta.

CHAMBERI. — (Refrigerado.) 4: También soy de Jilisco. Facultad de Letras (F. Fernán Gómez).

CHUECA. — 5: Calcuta y El capitán Furia.

FIGARO. — (Refrigerado). 4: El séptimo velo (angustiosa; James Mason Ann Todd). Loca por la música (Diana Durbin; versión española).

GONG. — Continúa 6: Correo del rey y Quema el suelo (Annabella-Tomás Blanco).

GOYA. — 6.15, 10: Correo del rey y Quema el suelo (Annabella-Tomás Blanco).

GRAN VIA. — 7 y 11: La gran pasión (Philip Dorin, Catherine McLeod).

IBIZA. — (Refrigerado). 5: Morena y peligrosa y Doctor Holl.

IMPERIAL. — (Refrigerado). 10: Lo que el viento se llevó. (Pases a las 10, 1.55, 5.45 y 9.30).

INFANTAS. — (Refrigerado). 4: La madona de las 7 lunas, La tía de Carlos (divertidísima).

IRIS. — (Terraza de verano). Numerada 10: Jinetes del desierto. Esc. im. pulso maravilloso.

LUCHANA. — 7, 11: Tiempos de esplendor (50 años en una hora).

MARAVILLAS. — 4: El invisible Harvey. Facultad de Letras (F. Fernán Gómez).

MONTERA. — 10 (refrigerado): Asesina de una fantasía. La sombra del águila.

MONUMENTAL CINEMA. — Continúa 6: Ahí está el detalle y Mares de China (Clark Gable-Jean Harlow).

NARVAEZ. — 5 (refrigerado): Renegados, El deseo y el amor.

ODEON. — 5 (refrigerado): Mercado de ladrones. Quiero a este bruto.

PALACE. — Continúa 4: El ayudante del rey (Antón Walbrook).

PALACIO DE LA MUSICA. — 7, 11: En una isla contigo (Beth Williams - Peter Lawford - Ricardo Montalban). Technicolor. 7.<sup>a</sup> semana.

PALACIO DE LA PRENSA. — (Refrigerado). 7, 11: Venganza del destino (John Garfield, Micheline Presle).

PAZ. — 7, 11: De Madrid al cielo (M.<sup>a</sup> de los Angeles Morales-Gustavo Rojo). Primer reestreno exclusivo.

PEZ. — 4: Veintidós días juntos. El pistolero (Gregory Peck).

PLEYEL. — 10: Casa de muñecas. Nueva Orleans (John Wayne, Marlene Dietrich).

POMPEYA. — 7, 11: El ayudante del rey (Antón Walbrook).

POSTAS. — (Refrigerado). 10: La madona de las 7 lunas, La tía de Carlos (divertidísima).

PROGRESO. — 7, 11: Cargamento clandestino (Luis Mariano, Claudine Du-puis).

PROYECCIONES. — 7, 11: Cargamento clandestino (Luis Mariano).

REX. — Continúa de 11 a 6, numeradas 7 y 11: La pareja invisible (Cary Grant, Constance Bennett).

RIALTO. — (Refrigerado). 7, 11: La corona de hierro. Tolerada menores 2.<sup>a</sup> semana.

ROXY. — Sala "A". (244514. Refrigerado). 7, 11: La tumba india (por La Jana). 2.<sup>a</sup> parte de El tigre de Es-napur. (Estreno.)

ROXY. — Sala "B". (241060. Refrigerado). 7, 10.30: Dodge, ciudad sin ley. La señal roja (Eric von Stroheim). Estreno.

SAN CARLOS. — 5: Los Blandings ya tienen casa (Cary Grant, Myrna Loy, Melvyn Douglas). Revuelta en la India (technicolor). Sabá; tolerada).

SAN MIGUEL. — 7, 11: El pirata de Capri (Louis Hayward). Tolerada. Última semana.

SOL. — (Refrigerado). 10 mañana. N.<sup>o</sup> do de águilas. Rebecca (Laurence Olivier, Joan Fontaine). 2.<sup>a</sup> semana.

VERGARA. — 5 (refrigerado): Quiero a este bruto. Pases: 5, 7, 9, 11.

VICTORIA. — 5 (refrigerado): Furia secreta. El deseo y el amor.

VOX. — 4: Laura. Los tres mos... quiteros (Don Ameche).

X. — 10: Una cubana en España. Mentira latente (Barbara Stanwyck, John Lund).

JARDIN RESTAURANTE. — Todos los días, tarde y noche: Cary Meyer y Mery Dugan en su asombrosa actuación.

PLAYA DE MADRID. — Agua corriente. Baños y duchas de 8.30 a 20.30. Autobuses, final Princesa. A partir de las 21, entrada gratuita.

Toda la industria de Madrid debe tomar parte en el Concurso Nacional de Formación Profesional Obrera que próximamente convocará el Frente de Juventudes. Participando en ellos darán a conocer la preparación profesional de sus aprendices y competir técnicamente en la fase provincial, preliminar para la selección del "mejor aprendiz de España".



# CINE

## CAPITOL

REFRIGERADO  
LUNES PROXIMO  
REPOSICION DE  
**TIEMPOS MODERNOS**  
CHARLIE CHAPLIN (Charlot)



Una película que no tiene ayer ni hoy, como todas las obras inmortales

OTRO ACONTECIMIENTO EL PROXIMO LUNES EN POMPEYA Y PALACE: "CARMEN"

Cristian Jaque ha sabido imprimir a este film toda la inspiración



Charlie Chaplin «Charlot», en la película «Tiempos modernos», que el lunes se repone en el cine Capitol

del literato y dramaturgo francés, y los grandes artistas Viviane Romance y Jean Marais han logrado incorporar magistralmente los tipos de Carmen y el de don José, respectivamente. Ambos artistas encarnan magníficamente a los protagonistas de la conocida ópera, que al lezar de nuevo a la pantalla en una soberbia adaptación, se han reflejado de forma impresionante los tipos, costumbres y todo el ambiente de «Carmen», cuya partitura, llena de espiritualidad y al mismo tiempo de garbo y de brío, se escucha con deleite en este nuevo film, orgullo de la gran marca España Films-Germán López, que la presenta en España con tan felices augurios. Todo Madrid desfilará desde el próximo lunes por el Pompeya y Palace para admirar esta nueva y valiosa joya cinematográfica moderna.

## POMPEYA PALACE

PROXIMO LUNES, ESTRENO

*Viviane Romance*  
en  
**CARMEN**  
con  
*Jean Marais*  
Dirección  
**CHRISTIAN JAQUE**

¡LA PASION HECHA MUJER!

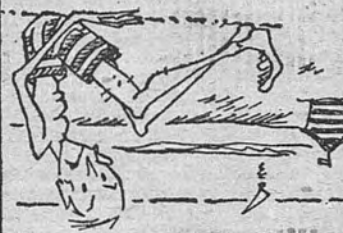


España Films-Germán López estrenará el próximo lunes en los cines Pompeya y Palace la sensacional película «Carmen», dirigida por Christian Jaque, actuando como protagonistas Viviane Romance y Jean Marais

## ENTRETENIMIENTOS

Por CASTILLO

SS  
100



—¿De dónde es natural?  
(Solución en el próximo número)

**SOLUCION AL ENTRETENIMIENTO ANTERIOR**  
Un día lo ganarán.

## Institución Sindical de Formación Profesional "Virgen de la Paloma"

Durante los meses de julio y agosto queda abierto el período de matrícula para ingreso en el próximo curso.

La inscripción puede hacerse en las oficinas de la Institución (calle de Francos Rodríguez, 114), cualquier día laborable, de nueve de la mañana a las dos de la tarde.

Madrid, 31 de julio de 1952.—El Director.

# SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: UNA PESETA CADA PALABRA

### AGENCIAS

**GESTION.** Arenal, 1. Pa-saportes rápidos, familias numerosas. Documento identidad, penales, legalizaciones.

### ALQUILERES

**CASA** Jiménez. Preciados, 52 (entre Callao y Santo Domingo). Alquiler velos, vestidos novia, madrina, mantillas, pelucas, sombreros señora, trajes smoking, chaquets.

**NAVE,** fuerza, almacenes. 265524.

**ALQUILU** amueblado, céntrico, confort. 310896.

**CAMBIO** precioso piso en Barcelona por Madrid. 214665.

**CEDO** piso con muebles. Absténgase intermediarios. Teléfono 278940.

### AUTOMOVILES

**ESCUELA** automovilistas. Enseñanza garantizada turismo. camión. Alfonso XII, 58.

**CALLAO.** Enseña conducir turismo, omnibus modernos, carnet garantizado. Infórmese. Preciados, 23.

**SALAMANTINA** garantiza mejor enseñanza, carnet. Conde Peñalver, 24.

**PARTICULAR.** Opel, 14 H. P., tipo Mercedes. Impecable. 66.000. Garguía Magerit. Goya, 120.

**RUSIA** Ford, mod. 85, muy buen estado. Cardenal Mendoza, 48. Teléfono 319212.

**PUJOL.** Bicicletas y accesorios de todas clases. Bravo Murillo, 204.

**PLYMOUTH** moderno vendido directamente. Teléfono 336825.

**VENDO** D. K. W., mod. 62, espléndido, a particular. 336825.

**OPEL** 1935, nueve caballos, 50.000 ptas. Montequinza, 46.

### VENDO

camión Fiat, reparto, dos toneladas y media. Teléfono 252393.

**ACADEMIA** Americana. Director - Ingeniero. Carnets. General Pardiñas, 89.

**ACADEMIA** automovilistas. Fundada 1910. Santa Engracia, 6.

### COMPRAS

**NINGUN ARTICULO USADO PODRA VENDERSE, SEGUN LO DISPUESTO EN LA LEGISLACION VIGENTE, A MAYOR PRECIO DEL 80 POR 100 DEL SEÑALADO EN LA TASA**

**TRASTOS,** ropas, menudencias, todo. 278332. 270064.

### CONSULTAS

**CLINICA** antivenérea. Fuencarral, 6. Blenorrrea. Impotencia. Fimosis. (9.256.)

**BLNORRAGIA,** síntis, debilidad, impotencia, análisis. Operación fimosis. Clínica especializada. Duque Alba, 10. Doctor Hernández. 273564.

### DIBUJANTES

**SE** hacen dibujos publicitarios. Viriato, 11. Teléfono 236057. Señor Alvarez.

### FINCAS

**DIRECTAMENTE** vendo piso, llave mano, calle Fuencarral, próximo Gran Vía, seis balcones, terraza. 250.000 ptas. Escribid: Señor Casañez, Alas, Alcalá, 32.

**VENDO** piso libre, céntrico, confort; desembolso 58.000. 254811.

**CASITA** con huerto, frutales. Escribid: 3.113, Alas, Alcalá, 32.

### VENDO

casa, piso libre. 310896.

**VENDO** pisos, casa barrio Argüelles, 7 habitaciones, más muy buenos servicios, 350.000 ptas., menos Banco. Infórmese, de 4 1/2 a 7 1/2, teléfono 243444.

**ATICO** hermosísimo, 4 habitaciones, más servicios, calefacción central, gas. Doctor Darné, Cea Bermúdez, 19.

**SE** vende solar, 2.080 pías, zona industrial. Teléfono 354619.

**POR** 275.000, flaca regadio, 6 fanegas, casa, gallinero, conejera, serie detalles. Exclusivamente comprador. Razón: Señor Castro. Torrejón de Ardoz. Cristo, 35.

**VERANO** tranquilo, confort. Pensión Ana Mary. Trillo (Guadalajara).

**DESEO** caballero, completa. Carretera Aragón, 83 3.º D.

### FOTOGRAFIA

**AFICIONADOS** a fotografía, nuestros trabajos de laboratorio son excepcionales. Establecimiento Díaz. Carmen, 15. "El Hogar del Anciano."

**HIPOTECAS** 24 horas. Merino. Fuencarral, 23.

**MAQUINARIAS** VENDO torno para madera, seguetadora eléctrica. 231970.

**IMPRESORES.** Compró máquina plana, cincuenta, setenta, funcionando. Escribid: 3.117, Alas, Alcalá, 32.

**TRASPASOS** FARMACIA compraria, con vivienda, Madrid. Escribid: 2.412, Alas, Alcalá, 32.

**TIENDA,** calle Atocha, renta antigua. Directamente. Teléfono 277123.

**CARBONERIA** traspaso. Fernán González, 75.

**NECESITO** local, uno o dos huecos pequeños. traspaso. Tel. 265046.

**TRASPASASE** tiendecita. 281895.

**ALQUILER** bicicletas, vivienda Amor Hermoso, 70. Usara.

**DIRECTAMENTE,** 250, cédo piso. 313762. Mañanas.

### HOTELES

**VENDO** espléndido hotel, a estrenar, en Navacerrada, dos viviendas, garaje, sesenta mil pies extensión, arbolado. Otro en Cercedilla, El Mirador, lo más bonito de la Sierra, vendo o cambio a coche americano. Razón: Teléfono 311413.

**HUESPEDES** ALQUILO habitaciones amuebladas, casa nueva, señoritas empleadas, estudiantes. Escribid: 2.927, Alas, Alcalá, 32.

**NECESITO** habitación para dos hermanas, confort, céntrico. Escribid: 2.931, Alas, Alcalá, 32.

**VERANO** tranquilo, confort. Pensión Ana Mary. Trillo (Guadalajara).

**DESEO** caballero, completa. Carretera Aragón, 83 3.º D.

**MAQUINARIAS** VENDO torno para madera, seguetadora eléctrica. 231970.

**IMPRESORES.** Compró máquina plana, cincuenta, setenta, funcionando. Escribid: 3.117, Alas, Alcalá, 32.

### MOTORES

**VENDO** motor gas pobre, 22 caballos, Korting, buen estado. Transformador Siemens, 20 K. W., con aceite, 15.000. Antonio Climent. Abenjoar. Ciudad Real.

**MOTOS** VENDO Sarolea, 5 H. P. Abades, 11. Talleres Acero.

**SORIANO,** 7.500. Paseo Yserías, 43.

**MUEBLES** CAMAS metálicas mejores, más baratas. Fábrica: Bravo Murillo, 50 (Metro Ríos Rosas).

**PRESTAMOS** EMPLEARIA 125.000 en negocio, colaborando. Escribid: 2.802, Alas, Alcalá, 32.

**RADIOS** REPARACIONES rápidas, domicilio, garantizadas doce meses. 282784.

**TRASPASOS** FARMACIA compraria, con vivienda, Madrid. Escribid: 2.412, Alas, Alcalá, 32.

**TIENDA,** calle Atocha, renta antigua. Directamente. Teléfono 277123.

**CARBONERIA** traspaso. Fernán González, 75.

**NECESITO** local, uno o dos huecos pequeños. traspaso. Tel. 265046.

**TRASPASASE** tiendecita. 281895.

**ALQUILER** bicicletas, vivienda Amor Hermoso, 70. Usara.

**DIRECTAMENTE,** 250, cédo piso. 313762. Mañanas.

### TRABAJO

#### OFICINA DE COLOCACION

La ley de 10 de febrero de 1943, sobre colocación, determina que Empresas y patronos están obligados a solicitar de la Oficina de Colocación el personal que necesitan, y que los obreros en paro deben inscribirse en dicha Oficina, sancionándose el incumplimiento de tales obligaciones con multas de 5 a 1.000 pesetas.

En consecuencia, toda inscripción de anuncio en esta Sección está condicionada a la previa autorización de la citada Oficina de Colocación (av. José Antonio, 32, edificio Madrid-París).

**DEMANDAS** JOVEN, conocimientos contable, aceptaría empleo cobrador similar; garantía fianza. Escribid: 2.916, Alas, Alcalá, 32.

**TECNICO** documentado y práctico se encargaría taller mecánico o similar. Escribid: 3.011, Alas, Alcalá, 32. (2.662.)

**OFRECESE** auxiliar administrativo, buenos informes. Escribid: 3.125, Alas, Alcalá, 32. (2.659.)

**OFERTAS** SEÑOR necesita persona 35 a 40 años, buenas referencias, conozca bien costura y cocina. Escribid: 2.304, Alas, Alcalá, 32.

**ACADEMIA** precisa señorita auxiliar Primaria, inteligente, activa; sueldo y enseñanza. Escribid: 3.108, Alas, Alcalá, 32.

**NECESITASE** asistente a mañanas. Fernando Católico, 10, primero izquierdo. De 8 a 11 ó 4 a 6.

**ALCOBA** matrimonio, comodador, nuevos. 340921.

**COCHE** príncipe, seminuevo. Meléndez Valdés, 24.

**VENDO** partida paños caballero. 356726. De 10 a 12 mañana.

**VENDO** aparato Marconi nuevo, con gramola. Escribid: Quintana, 13, bajo B. Señor Labib.

**PARTICULARMENTE,** máquina punto, 10 por 50, sin empalmar. Fernando Católico, 36, 4.º A.

**ALCOBA** cocha, otros muebles, véndense. García Morato, 144, cuarto izquierdo.

**MAQUINAS** escribir, plazar, sin nadar. Hernán Cortés, 7.

**VERANO** ESCORIAL, alquilo camas, 10 ptas., a tres señoritas empleadas. 261065.

**CASA** Sierra. Económica por avanzado temporada. Teléfono 332663.

**Nuestro SERVICIO es GRATUITO**  
SU ANUNCIO APARECERA EN LOS PERIODICOS QUE USTED NOS ORDENE, SIN QUE TENGA QUE ABONAR NINGUNA CANTIDAD ALGUNAS POR NUESTRA GESTION  
ALCALA, 32. LOPEZ DE HOYOS, 39





El pianista José Iturbi, a la sazón en Brasil, visitó complacido la Exposición de la que hizo merecidos elogios.

## Exposición de "Goya y el Grabado Español" en Río de Janeiro

LA Exposición de «Goya y el Grabado Español», que se celebra actualmente en Río de Janeiro, ha constituido un éxito sin precedentes en la vida artística y cultural del Brasil. Instaladas en el Museo de Arte Moderno figuran 400 obras de Goya y de los grabadores españoles del XVIII, XIX y XX.

El Servicio Cultural de la Embajada de España ha organizado esta Exposición y ha promovido en torno a ella tal cantidad de conmemoraciones que los periódicos de Río acusan en grandes titulares este mensaje artístico de España y han llegado a decir, desde las páginas del «Correio da Manhã», que «Goya toma cuenta de la ciudad de Río».

Al acto de la inauguración asistieron más de mil personas. Estuvieron presentes, con todo el Cuerpo diplomático, intelectuales, artistas y mundo social de Río, la señora del Presidente Getulio Vargas y la señora del secretario de Estado norteamericano, Dean Acheson; los príncipes don Pedro y doña Esperanza y ministros de Estado del Brasil. Los directores del Museo con el ministro de España encargado de Negocios, señor Cárcer; el agregado cultural, señor García Viñolas y el presidente de la Asociación de Artistas Grabadores, señor Prieto, hicieron los honores a los ilustres visitantes.

El Servicio Cultural de la Embajada había organizado el día antes una visita a la Exposición de los críticos y artistas brasileños que fueron obsequiados por la Embajada con un vino español.

También ha organizado unas visitas colectivas con aulas especiales explicadas por los más destacados críticos y profesores de Río y a las cuales se han inscrito numerosos colegios, centros académicos y escuelas superiores que desean tomar estas aulas de Goya y de los jóvenes grabadores de España.

Para completar este gran programa de realizaciones se ha organizado un ciclo de conferencias en el Ministerio de Educación en el que toman parte el agregado cultural a la Embajada, señor García Viñolas y los profesores brasileños Flexa Ribeiro, Celso Kelly, Alves de Souza y Santiago Dantas. La primera conferencia constituyó un éxito rotundo y a ella asistió tal cantidad de público que los periódicos, al recoger la noticia, destacan que «no se recuerda una asistencia semejante para una conferencia de arte celebrada en Río de Janeiro».

Haciéndonos eco de lo que publican los propios periódicos de Río, podemos decir que este mes de julio será señalado en la vida cultural brasileña como «una gran jornada española».



Asistentes a la primera conferencia del ciclo dedicado a «Goya y los grabadores españoles», celebrada en el Ministerio de Educación de Río de Janeiro.



La señora del ministro de Estado norteamericano, Dean Acheson, asiste a la inauguración de la Exposición de «Goya y el Grabado Español», que se celebra en Río de Janeiro.



La señora Darcy Vargas, esposa del Presidente de la República del Brasil, recorre la Exposición de Goya acompañada del agregado cultural español, señor García Viñolas, y del director del Museo, señor Dantas.

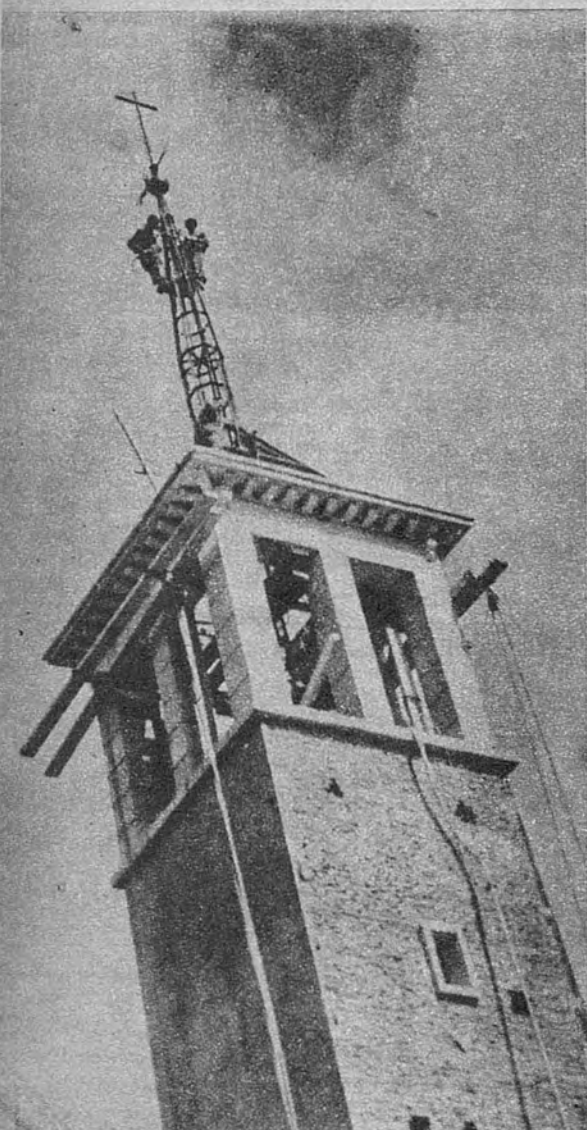




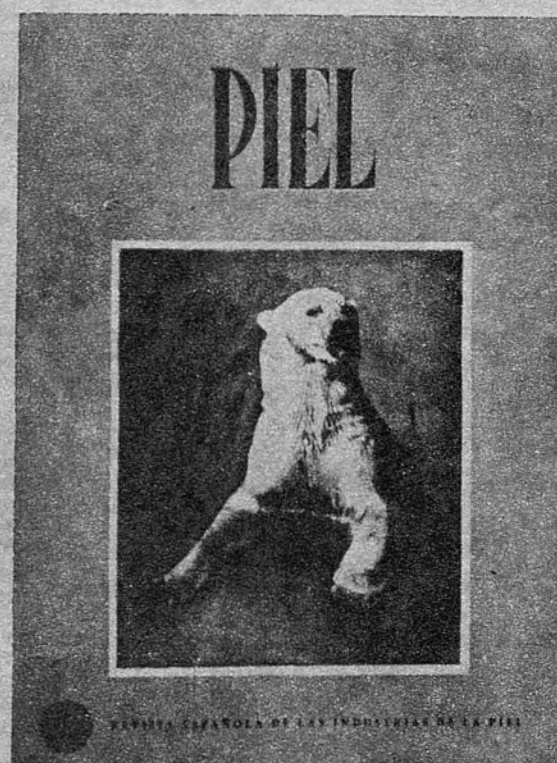
**PADRE PASADO POR AGUA.** — Cuando Jean Boiteaux, olímpico francés, batió la marca universal de los 400 libras, en cuatro minutos y treinta y siete segundos, se encontró en la meta a su padre, que llevado de la emoción se había lanzado al agua para abrazarle.—(Foto A. P.)



**¡GOL!**—La princesa beatriz de Holanda «canta» alegremente el tanto que sus compatriotas han colocado en la portería húngara. De izquierda a derecha, le acompañan en el aplauso el duque de Kent, el de Edimburgo, un caballero no identificado y el príncipe Bernardo, padre de Beatriz.—(Foto A. P.)



**CRECE UNA TORRE.** — La iglesia de San Rafael está siendo reformada en gran parte. El pueblo y la colonia veraniega contribuyen con sus aportaciones a estas importantes obras. Sobre la torre, que ha dado un estirón, trabajan arriesgadamente dos operarios.—(Foto Actualidad.)



**CENTENARIO.** — La revista «Piel», órgano del Sindicato Nacional de la Piel, ha lanzado a la calle su número centenario. El esfuerzo de los camaradas que en ella trabajan ha conseguido, a lo largo de cien ediciones, un crédito informativo, político y de amenidad.—(Foto Leal.)



**VACACIONES.** — El duque de Windsor, ex rey de Inglaterra y ex emperador de la India, pasa sus vacaciones en la Riviera italiana, lugar muy codiciado por los augustos «ex» de diversas naciones. El duque y la duquesa contemplan un par de hermosos canes.—(Foto Cifra.)



**PRUEBAS.** — La Policía germana utiliza en pruebas un arma con destino a las manifestaciones callejeras. Tanques de agua lanzan su metralla a gran presión, haciendo difícil la resistencia, a menos que se vaya tan provisto de impermeables como los agentes.—(Foto Cifra.)